

## El "¡Viva España!" DE LAS NENAS DE GALES



Entre las agrupaciones extranjeras que, hasta ahora, han actuado en el Certamen Folclórico Internacional, han ganado las simpatías de nuestro público, sobre todo, las actuaciones de las niñas de Gales, de el País de Gales y el conjunto, magnífico en sus danzas, de Flandes.

De ellos damos las dos instantáneas presentes, captadas en el festival de anteayer. Entre arrebatadores aplausos, las niñas de Gales, se alinearon en el escenario y una de ellas dió un grito, vivísimo, de "¡Viva España!", que consiguió conmover a todo el público.

(Foto "Juanet")

### Orejas, rabo y pata

## Éxito de Litri en Aranuez

Aranuez 30.— Novillos de Domingo para Chaves Flores, Aparicio y Litri. Lleno rebosante.

Chaves Flores se luce con la capa en su primero. Empieza la faena con tres ayudados por alto. Sigue con naturales ligados con el pecho y mata de media estocada algo trasera, un pinchazo y descabello al primer intento.

Aparicio, en su segundo se luce en un quite. Con la muleta da tres volucarios y tres naturales. Entre los cuernos liga cinco pases en volando. Sigue temerario en el centro del ruedo con pases de finta, las marcas y mata de media estocada y descabello. (Gran ovación, oreja y vuelta).

Litri es aplaudido en un quite por chiquetinas. Después de unos pases de trasteo, cita al natural y valiente entre los cuernos y se mató sin consecuencias. Seis muletas mirando al público. Una estocada y descabello. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo). En

## Imperialismo en marcha

Es inevitable la "guerra fría"

Tristes reflexiones de Murphy en el cementerio de Neuville

Neuville (Bélgica), 30.— "Los honrados intentos de nuestros países — dijo Murphy en el cementerio militar de esta capital, con motivo del Memorial Day — hechos tan pronto como terminó la mejora en 1945 para resolver los problemas internacionales por medio de amistosas conversaciones en torno a una mesa de conferencia, demostraron por desgracia que una vez más nos enfrentamos con la dura realidad de un imperialismo en marcha, y por tanto, nuestro Secretario de Estado se ha convencido de que había que aceptar la guerra fría como parte integral y permanente de nuestra política futura y de que nuestros esfuerzos en lo sucesivo tienen que desplazarse con miras a reforzar la potencia política, económica y militar de las potencias atlánticas. De esto proviene la consigna de Acheson de "diplomacia total".—(Efe).

## Franco recibió al Primado de El Perú

Madrid 30.— En la tarde de hoy y en el Palacio de El Pardo S. E. el Jefe del Estado recibió a su Eminencia el Cardenal Guevara, Primado del Perú e invitado oficial del gobierno español, quien iba acompañado del Embajador del Perú, Mariscal Ureta y del Marqués de Prat, Director de Política de América.

## Marcharon los Marqueses de Villaverde

Después de permanecer unos días en Mallorca, visitando los lugares más notables de nuestra isla, marcharon ayer en el yate "Azor" los Marqueses de Villaverde.

Al darles la despedida, BALEARES desea a tan ilustres viajeros que su permanencia en Mallorca les haya resultado agradabilísima.

# Magna peregrinación

## 20.000 motoristas italianos se concentrarán ante el Papa

Roma 30.— El próximo día 3 de junio se realizará en Roma la magna peregrinación de 20.000 motoristas organizada por el Automóvil Club de Italia, que culminará a las nueve de la mañana en la Plaza de San Pedro, donde en forma solemne se verificará la entrega al Santo Padre de un mensaje de los Párrocos y Alcaldes de toda Italia. Además de las varias casas constructoras italianas se han unido a la peregrinación los mandos superiores de las fuerzas armadas de la Policía y de las fuerzas motorizadas del estado italiano.—(Efe).



PIO XII

## El terremoto de Cuzco



Cuzco (Perú). — Soldados paisanos rebuscan entre las ruinas de los edificios destruidos a consecuencia del terremoto del pasado día 21, para extraer las víctimas aprisionadas entre los escombros (Foto "Cifra Gráfica")

## Tragedia en Venecia

Venecia.— Al derrumbarse una pasarela sobre la que pasaba una procesión infantil, unos cincuenta niños cayeron al agua en un canal de esta capital. Muchos de los espectadores que presenciaban el paso del cortejo religioso, en uno y otro lado del canal, se arrojaron al agua para intentar salvar a los pequeños.

Treinta y ocho niños han logrado ser salvados y, hasta ahora, han sido recogidos ocho salvados. —(Efe).

## ¡El como!

### SERVICIO MEDICO POR RADIO

Nueva York 30.— Muy en breve empezarán a usar doscientos médicos de esta ciudad, aparatos de radio de onda corta en el interior de sus bolsillos, por lo que sus pacientes podrán mantener el contacto con ellos dentro de la región de Nueva York.

Los receptores miniatura, que serán del tamaño de dos paquetes de cigarrillos, acusarán las llamadas de los enfermos, por medio de un servicio central, cuando el galeno no se halle asequible a través del teléfono.—(Efe).

# Hoy, discurso de Acheson

Informará al Senado norteamericano sobre las recientes reuniones de Londres

WASHINGTON 30.— EL SECRETARIO DEL DEPARTAMENTO DE ESTADO, DEAN ACHESON, PRONUNCIARÁ MAÑANA UN DISCURSO ANTE LOS MIEMBROS DEL SENADO Y LA CÁMARA, REUNIDOS EN SESIÓN EXTRAORDINARIA CONJUNTA EN EL CONGRESO, SEGUN INFORMA LA AGENCIA UNITED PRESS.

SE CRÉE QUE ACHESON INFORMARÁ ACERCA DE LAS RECIENTES REUNIONES CELEBRADAS EN LONDRES POR LOS MINISTROS DE ASUNTOS EXTERIORES DE LAS TRES POTENCIAS OCCIDENTALES, Y DEL CONSEJO DEL PACTO DEL ATLANTICO.

El secretario de Estado hizo un anticipo del informe que hará mañana ante las principales figuras del Congreso. Es sabe que habló en tono optimista y que hizo alusión a los progresos realizados por los aliados occidentales en el mejoramiento económico, labor de unificación y otros aspectos importantes. Sin embargo manifestó

que queda mucho por hacer hasta que el Occidente pueda sentirse razonablemente seguro y con fuerza suficiente para rechazar cualquier posible agresión soviética.

Una vez que Acheson haya presentado su informe, los legisladores podrán hacerle preguntas. Es ta modalidad constituye la aprobación de una sugerencia hecha en tal sentido por partidarios del sistema británico, en el cual los miembros del gobierno pueden ser interrogados por los legisladores. Acheson acogió la idea con agrado que fue mas tarde aprobada por el Presidente Truman, quien estimó que los senadores y representantes tendrán así

un medio mas concreto de conocer a fondo los diversos problemas planteados.—(Efe).



ACHESON

## MAS GUERRA FRIA

A solucionar con largas conferencias

WASHINGTON 30.— TRUMAN, ACHESON Y LIE HAN CELEBRADO UNA LARGA CONFERENCIA EN LA CASA BLANCA. SE SUPONE QUE SOBRE LOS PROBLEMAS DE LA GUERRA FRIA. — EFE.

Washington.— El Secretario General de las Naciones Unidas, Trygve Lie, ha celebrado una entrevista con el Secretario de Estado, Dean Acheson, sobre su reciente viaje a Europa en "peregrinación de paz".

## Los estudiantes indios se suicidan, pero no estudian

Bombay 30.— La policía vigila cuidadosamente la orilla del mar y han sido cerradas las torres de la ciudad habitualmente abiertas al público con el fin de dificultar las tentativas de suicidio de estudiantes suspensos.

El año pasado, siguió al anuncio de los resultados de los exámenes una oleada de suicidios. Este año hay un 61 por ciento de suspensos.

## Nuestros Concursos infantiles

LOS GANADORES



El pasado sábado, en nuestra Redacción, se procedió al reparto de premios a los ganadores de nuestro concurso "Lo mejor de mi barrio".

Los niños Salvador Pino, Enrique Bordes Porta, Juan M. Roca Juster, Magdalena Malmo, Juan Mora y Joaquín Esquerri fueron obsequiados con los preciosos regalos de "Libros Ereso", "Kiosco Vich", "Librería Plus Ultra" y "Galerías Costa".

Juanet, nuestro fotógrafo, captó esta imagen de las caras felices de los pequeños obsequiados por los simpáticos patrocinadores de nuestra página infantil que hoy, ante el exceso de original, nos vemos obligados a no publicar. Hasta la semana próxima, que reanudaremos el contacto con nuestros pequeños lectores.

## Problemas educativos del Magisterio

EL MINISTRO DE EDUCACION CLAUSURA EL CURSO DE ORIENTACION

Madrid 30.— En el salón de actos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas ha pronunciado una conferencia el Ministro de Justicia y Secretario General del Movimiento, don Ramundo Fernández Cuesta, con clausura del curso de orientación a los problemas Educativos del Magisterio.

Presidieron el Ministro de Educación Nacional, Director General de Enseñanza Universitaria, Vice-Secretario General del Movimiento, Gobernador Civil, Director General de Enseñanza técnica, Jefe Nacional del S.E.M. y otras altas personalidades.—(Cifra).

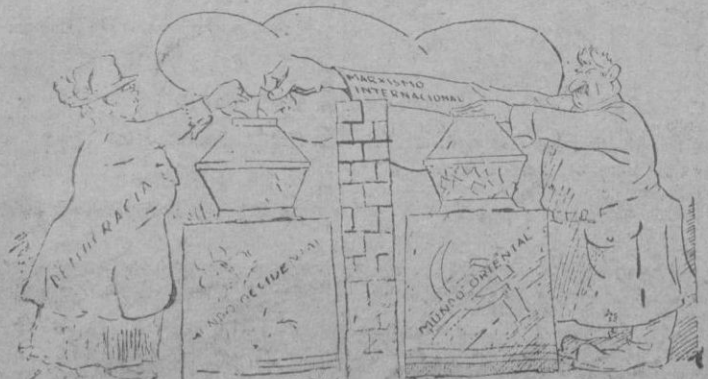
## S. E. EL JEFE DEL ESTADO EN EL PARTIDO FINAL DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL COPA DEL GENERALISIMO



Madrid.— S. E. el Jefe del Estado en la tribuna del Estadio de Chacarín, presenciando el partido final del Campeonato de España de Fútbol, Copa de S. E. el Generalísimo. — (Foto "Cifra")

### HAY QUE SALVAR LAS LIBERTADES

Por KIN



El sagrado derecho del voto



# Ayer, en la ciudad

## El Redactor Jefe

EL ESQUELETO de quieto de Francisco Javier Jiménez se retorció las tabas de los dedos en su característico ataque de nervios. «Ayer, anteayer, y así desde el pasado viernes, la ciudad en fiestas y yo en la cama.» Sus ojos de mora brillaban como áscuas y sus cabellos hirsutos parecían más indómitos. «Las cosas no pueden ocurrir en la ciudad con la misma lógica de cuando yo las contaba. En cierto modo llevaban ya la dirección de mi impulso.»

—Tienes razón —le contesté—. Ahora mismo ocurre así. Tu pluma fue la primera y la que con más reiteración abogó porque se celebraran estas Fiestas y Fiestas de Mayo en Mallorca. Y precisamente te traigo una carta en la que su comunicante te felicita.

—A ver... La firma es ininteligible.

—Debe de ser un personaje importante. Fíjate en este párrafo: «De antemano te felicito por tu éxito en conseguir desde «Ayer en la Ciudad» que Palma tuviera unas Fiestas y Fiestas como la mayoría de ciudadanos deseaban.»

—El resto de la carta me parece muy interesante. Lo puedes titular «Misa de albas».

MISA DE ALBA —Expones en ruego así la carta a Jiménez: «Somos muchos afeitados a la pesca que acudimos con asiduidad a la iglesia de San Felipe Neri a la misa que celebra la Adoración Nocturna a las cuatro de la madrugada de los domingos. Muchas veces salimos defraudados en nuestros propósitos al ver que las puertas de dicha iglesia permanecen cerradas y no podemos oír misa, lo que nos ocasiona un grave contratiempo.»

Desde «Ayer en la Ciudad», intenta, si te es posible, conseguir del señor Obispo, que siempre ha demostrado un cálido interés por todo lo que afecta al bienestar espiritual de los palmesanos, la celebración de una misa, en cualquier iglesia, a las cuatro de la madrugada de los domingos, al menos durante los meses de verano. Seguramente los asistentes no regatearían su jimosna al sacrificio que representa el madrugón correspondiente.»

JAVIER SE INTERESA POR «AYER EN LA CIUDAD». —Me maree leeme de cabo a rabo el periódico. ¡Nos sale ahora tan largo y tan bonito! Hazme una síntesis de lo que más te haya interesado.

—La impresión tremenda que me produjo entrar en nuestro Coliseo Balear a presenciar la segunda sesión del Certamen Folclórico Internacional. Aquella inmensa rojea negra de gente ávida que llenaba completamente los tendidos y la perfecta iluminación del centro del anillo me dió la impresión, por su grandiosidad, que sin duda aumentaba el juego de las sombras, de que me encontraba en el Madison Square Garden.

—¿Te gustaron las madrileñas?

—Mucho. Pero a mí particularmente me deleitaron enormemente los de la tierra de Flandes. Y como nota de color, como un delicioso juego de muñequería, las niñas del País de Gales.

—Otra cosa. En el Certamen Literario ¿ha tenido suerte BALEARES?

—No sé. Precisamente en el Coliseo Balear escuché ciertos rumores por los altavoces...

—¿Todavía, dime: ¿A qué escaparate de calles otorgarías el premio?

—Es difícil aventurar una opinión. He contemplado con agrado «La Casita del Bosque», de Galerías Sapi; «La selva de cristal» —yo la llamo así— de la Casa Gordiola... pero a los demás les he mirado tan sólo de reojo.

—¿Otras cosas de Arte?

—Las que más te acomoden: desde una exposición de Arte oriental, en Galerías Mejía, de la que sales con los ojos oblicuos, hasta una exposición en Galerías Sapi, de la que sales con los ojos desorbitados.

—¿De música?

—Eskitai Ahn. En el Real de la Feria va a ser hoy un día sonado. Lo más españolismo del pentágono.

—¿Mucha gente en todas partes?

—Menos en sus casas. Ya lo dije ayer en esta sección.

—¿Tan solo los enfermos.

Y volvió a jugar a las tabas con sus dedos largos, afilados, hechos a coger la pluma para levantar ferias y fiestas...

ANDREU

## Religiosas

### PARROQUIA DE SANIA CATALINA IHOMAS

Mes del Sagrado Corazón  
Para ganar las indulgencias concedidas se practicará el mes del Sagrado Corazón en la forma siguiente:

Durante la primera quincena en la misa de siete, Ejercicio solemne al Corazón de Jesús con plática.

Durante la segunda quincena por la tarde a las 7'45 con Exposición Mayor.

### CULIOS PARA MANANA

Cuarenta horas  
Empiezan en la I. de San Juan, a su titular. Exposición a las 4. A las 7'30 mes del Sagrado Corazón de Jesús, con sermón y reserva de S.D.M.

### Actos religiosos

Empieza el mes del Sgdo. Corazón de Jesús. Se practicará con plática para poder lucrar el Jubileo del Sgdo. Corazón en las parroquias e iglesias que a continuación se indican.

—En la Catedral a las 8'30.

—En la B. de San Francisco, en las misas de 7 y 8.

—En Santa Eulalia, en la Misa de 7'30 con plática y en la de 12 con meditación. Este último ejercicio los domingos se hará a las 9'30.

—En Sta. Cruz, en la Misa de 7.

—En San Jaime, en las de 7 y 8'30. Por la tarde a las 7'30, con exposición y sermón.

—En San Miguel, en la de 8; los domingos y días festivos, a las 8'30. Cada día con plática.

—En S. Nicolás, en la de 7'30.

—En San Sebastián, en la de 7'30 y por la tarde a las 7'30, con sermón.

—En Montesión, en las misas de 6 a 8; tarde a las 7'30 con exposición y plática por el Rdo. Padre Zurbitu S. J., Director del Apostolado.

—En los SS. Corazones, en la Misa de 7; los domingos a las 8; todos los días a las 7'30 tarde, con plática.

—En San Felipe Neri, en las misas de 7'30 noche a las 7'15, con exposición y meditación.

—En la Merced, en la Misa de 8'30 con exposición de S.D.M.

—En las M.M. Capuchinas, a las 8, durante una Misa; los Sábados a las 8'30.

—En San Juan, en la Misa de 8.

Visita  
A la Madre del Amor Hermano.  
en los S.S. C.C.

## Jefatura de Obras Públicas

### TRANSPORTES ANUNCIO

Don Jaime y Don Gaspar Forteza Cortés, domiciliados en Alcudia, Calle Colom, 5, han solicitado de la Dirección General de Ferrocarriles, Tranvías y Transportes por Carretera, la concesión de una línea regular de transporte de viajeros en automóvil por carretera entre PUERTO DE ALCUDIA Y PALMA DE MALLORCA, Y PUERTO DE ALCUDIA Y LA PUEBLA.

Considerado, por dicha Dirección General, suficientes el proyecto y estudio económico presentados, esta Jefatura somete dicho proyecto a información pública por el plazo de treinta (30) días, llamando expresamente a dicha información a la Excm. Diputación Provincial de Baleares, al Sindicato de Transportes, y a los Ayuntamientos de: Alcudia, La Puebla y Palma de Mallorca, lo mismo que a todos los concesionarios de servicios regulares de viajeros que explotan itinerarios con algunos puntos de contacto con el solicitado.

Dentro del plazo de información pública, todos los que se consideren con derecho de tanto para la adjudicación de la línea proyectada o entiendan que se trata de una prolongación o hijuela del servicio que tienen establecido, harán constar ante esta Jefatura, donde estará de manifiesto el proyecto, el fundamento de su derecho y el propósito de ejercitarlo.

La no comparecencia de un concesionario de transportes por carretera en dicha información pública, se interpretará como renuncia a los precitados derechos.

Lo que se anuncia para conocimiento de las Corporaciones, Entidades y particulares interesados.

Palma de Mallorca a 29 de Mayo de 1950. — El Ingeniero Jefe, Miguel Forteza.



## Bodas

En la Basílica de San Francisco, espléndidamente iluminada y en su Altar Mayor se celebró el enlace matrimonial de la distinguida señorita Margarita Pujadas Marloré con el funcionario del Instituto Nacional de Previsión don Guillermo Arbona Colom.

La novia vestía elegantísimo traje blanco que realzaba su belleza.

Actuaron de padrinos por parte de la novia su tío don Miguel Pujadas Llompart y por el novio su tía doña María Colom Gallart, firmando el acto como testigos por el novio sus tíos don Gabriel Cabot y don Guillermo Arbona y por la contrayente su hermano político don Pedro Sampol y su hermano Miguel.

## Coplas sin malicia

### EL CONCIERTO DE LA SINFONICA EN EL COLISEO

El concierto popular que la Sinfónica dió, lo alabo sin regatear y lo quiero hacer constar. Yo soy hombre de la calle y reacciono como tal y me halle donde me halle se prescindir del detalle para ver lo principal. Y digo que aquel concierto entusiasmó al respetable y a mí, que aguanté despierto y esto es un sintoma cierto de que resultó agradable. Y me place desahogar que gocé con «La Dolores» que un músico militar, trompeta, supo bordar con delicados primores. Eskitai Ahn sonreía oyendo a Covas, y vió como el coplero aplaudía, y, no sé me pareció que el Maestro agradecía mi aplauso, que suponía un acuerdo entre él y yo.

MINGO REVULGO

Bendijo la unión y dijo la Misa de velaciones el M. I. Sr. D. Antonio Sancho, Canónigo Magistral.

Debido al luto reciente de la desposada, la ceremonia se celebró en el centro de la mayor intimidad.

La novel pareja a la que deseamos toda suerte de felicidades en su nuevo estado, salieron en viaje de novios por el interior de la isla.

Personales  
En los exámenes celebrados en el Instituto de 2.ª Enseñanza «Ramón Lull» ha obtenido Matricula de Honor, el estudioso joven don Antonio Soto López, hijo de nuestro amigo el Ingeniero Jefe de Telecomunicación, don Antonio.

Viajeros  
Salieron para Mahón don Antonio Fuster; don Julio Olives y señora, don Sebastián Estarás y don Juan Moncadás.

Ayer noche marcharon a Barcelona, don Bartolomé Oliver, don Jaime Anglada y don Antonio de Soto.

De Barcelona llegaron don Juan Marqués; don Rafael Felis; don Juan Palou y don José Enseñat.

Regresó de su viaje a Barcelona el Director de la sucursal de Palma, de la «Mutua General de Seguros», don Antonio Mitjans de Pons.

De Madrid llegaron vía aérea don Juan Vicens, don Jaime Sais y don Juan Fortuñy.

En el vapor correo salió para Valencia de paso para Madrid y con objeto de asistir a la VI Asamblea de Hermandades de San Cosme y Damián de España, nuestro buen amigo el doctor don Francisco de Sales Aguiló, Presidente de la Hermandad de Mallorca, acompañado de su hija María Francisca.

La distinguida señora doña Tyra Nyven de Paterson, ha venido de Suecia con objeto de pasar una temporada en Mallorca al lado de su hermana doña Signe Fryberg.

## Dietario



SANTORAL  
Santa Angela de Medici, Fundadora.

El Sol Sale a las 4'47.  
Se pone a las 19'38.  
La Luna sale a las 19'45.  
Se pone a las 3'46.

## HACE UN CUARTO DE SIGLO

31 DE MAYO DE 1925

En el Hotel Victoria se celebró el banquete de homenaje en honor del Jefe de Telegrafos don Antonio Alcover Maspons.

Han llegado a esta ciudad una serie de masas corales pertenecientes a la Unión de Sociedades Corales e Isleñas de Clavé. Visitaron las autoridades y después dieron un concierto en el Teatro Balear. El público aclamó a los cantores.

Con el fin de conmemorar el 4.º aniversario de la fundación de EL DIA se celebró un banquete en el Restaurante de la Ciudad Jardín.

## EFEMERIDES

31 mayo de 1784. — Llegó por Sóller el Capitán General Conde de Cifuentes con el Alfilaba a donde fueron cuatro caballeros a cumplimentarle y darle la bienvenida.



## Previsión para el Mediterráneo Occidental

Tiempo inseguro con tendencia tormentosa. Nubes de desarrollo vertical que pueden producir algún pequeño chubasco. Vientos flojos de dirección varia. Mar rizada o lla-na.

## SERVICIO MEDICO NOCTURNO

Días laborables: Apuntados, 16, 1.º  
Festivos: Servicio día y noche.  
Apuntados: 16-1.º

## FARMACIA POR LA NOCHE

Mascará.—General Godead, 13.

## MERCADO CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 650.

## a Medalla de Oro a la Imprenta Guasp

| LISTA DE DONATIVOS  | Ptas. |
|---|-------|
| Suma anterior ...   | 500   |
| D. Jorge Martí Rosselló ...                               | 25    |
| D. Ferrerés Maheu ...                                     | 25    |
| D. Franciscó Escanellas Sabater ...                       | 25    |
| D. Luis Dipoll, Director de la Imprenta "Mossen Alcover". | 50    |
| D. Luis Massanet Moragues                                 | 10    |
| D. José Canals Cassini                                    | 10    |
| Total en el día de hoy...                                 | 645   |

Se reciben donativos en la Delegación Provincial de Educación Popular, Paseo de Sagrera, 9, I.º, de las 10 a las 13 horas y de las 17 a las 20 horas, de todos los días laborables.

## DELEGACION PROVINCIAL DE TRABAJO

De interés para las Empresas que ocupan trabajadores menores de edad

El Ilmo. Sr. Director General de Trabajo en Circular núm. 125 de fecha 11 de los corrientes, sobre lucha contra el analfabetismo, dispone que en adelante se exigirá para toda clase de empresas admitir al trabajo a los mayores de 14 años y menores de 18, además de las certificaciones de edad, autorización del padre o del guardador del menor, y de sanidad, el certificado correspondiente a la instrucción primaria de conformidad con el art. 42 de la Ley de 17 de julio de 1945.

Lo que se publica para conocimiento y cumplimiento de las empresas afectadas.

Palma 27 de mayo de 1950.— El Delegado de Trabajo. — Firmado: Salvador Gil Blanco.

# Rogad a Dios en caridad por el alma de Don Juan Ferrá Vich

Antiguo colono de Ses Finestres Verdes  
Falleció ayer, a la edad de 85 años, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. F. D.

Sus afligidas hijas Bárbara, María y Margarita; hijos políticos Antonio Salom, Juan Cerdó y Rafael Jaume; nietos, biznietos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan asistan al Santo Rosario que tendrá lugar esta tarde a las 6½ y seguidamente la conducción del cadáver a su última morada, así como a los funerales que se celebrarán mañana, a las 11 horas, en la Parroquia de la Santísima Trinidad (Iglesia de Santa Fe), por lo que les quedarán sumamente agradecidos.  
Casa mortuoria: calle de Antonio Ribas (Ca'n Gracha).  
El Excmo y Excmo Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias...

## COMPRUEBE PERSONALMENTE VIENDO NUESTROS ESCAPARATES QUE SOLO NOSOTROS OFRECEMOS MODELOS EXCLUSIVOS A PRECIOS CONVENIENTES

- LAMPARAS BRONCE Y CRISTAL
- MUEBLES ARABICOS
- PIINTURA ANTIGUA Y MODERNA
- VAJILLAS, CRISTALERIAS
- SERVICIOS DE MESA — PORCELANAS — ARTICULOS PARA REGALO — BRONCES DE ARTE

## CASA BUADES

Antonio Buades Ferrer  
Plaza de Cort, 31, 32 y 33 - Teléfono 214C

## NICOLAS ORTIZ ESCULTOR MARMOLISTA

Tengo el gusto de ofrecer a todo el público en general, mis servicios para toda clase de trabajos, principalmente tumbas, panteones, lápidas, altares, templetos y sagrarios para Iglesias, en mármoles, piedra y alabastros. — Calle Zanoguera 9 y 11. Palma

## Todo Palma dice

Maravilloso - Unico - Sensacional  
8 únicos días tarde y noche para admirar la mejor orquesta cubana del mundo

## Armando Orefiche

y sus Havana Cuban Boys  
con la estrella cinematográfica norteamericana

## Peggy Walsh

presentando el nuevo "schow" espectáculo MULTICOLOR en

# TITOS

## TRABAJADOR

Solo si llegas a técnico, puedes aspirar a puestos bien remunerados. En casa puedes adquirir los necesarios conocimientos, por los necesarios conocimientos, por correspondencia, con el famoso curso de TECNOPOLI, LAURA, 95, BARCELONA. Pida enseguida inform. gratis.

## PUBLICACIONES "REUS"

Quintiliano Sa.aña: "La Psiquiatría y el Código", 5. — "Capacidad criminal de las personas sociales", 5. — Q. Salcaña y F. Castejon: "Comentarios prácticos al Código penal de 1870" (Dos tomos), 40. — H. Salvador Bullón: "Derecho mercantil" (Obra para Notarios, Registradores, Judicatura), 80. — N. Salvaneschi: "El reino de las sirenas" (Novela), 5. — Diego San José: "Pasapases nuevas del Madrid viejo", 25. — Galo Sanchez: "Curso de Historia del Derecho" (7.ª edición), 35. — M. J. Sánchez de Celis: "La Ley de la Ley", 18. — Dicho: "Luntad impotente", 18. — Dicho: "Libros y todos los que usted necesita, puede adquirirlos al centavo o a plazos en el "IASILLITO ENRIQUETA REUS". Preciados, 6 y 25. Madrid.

Lea "Baleares"





# DE BERLIN AL CERCANO ORIENTE

La jornada roja de Berlín terminó como se esperaba: con desfiles, pancartas, vociferaciones, discursos trepidos y otros alardes semejantes. Pero en paz, ya que no en gracia de Dios, por lo que a los comunistas se refiere. El medio millón de manifestantes redujo a un cuarto de millón y la lluvia cesó algún tanto el aparato de Stalin. Se prodigaron los retratos de Stalin y hubo mediana alborada marxista. Se prodigaron las grandes avenidas, flanqueadas de ruidosa y respetuosa erlimesa. Los únicos gananciosos de la jornada fueron esos manifestantes — tres o cuatro docenas — que al socaite del desfile, pudieron pasar a la zona occidental y elegir una libertad que no encontraban a su entera satisfacción en el seno de las Juventudes Libres Alemanas.

Entretanto, en otro sero, el de la Liga Árabe, se debaten estos tendencias como reacción a la declaración franco-anglo-americana hecha recientemente en Londres. Si Israel, como era de esperar, adopta una actitud benévola e incluso parece ofrecer mayores facilidades que hasta ahora para la solución del problema de los Santos Lugares, los árabes, en cambio, a lo más que llegan es a dar una respuesta evasiva, asegurando que no piensan luchar "entre ellos", lo cual no asegura, como es natural, que no lleguen a luchar contra los judíos. Y esto es, justamente, lo que quieren asegurar a los franceses, ingleses y norteamericanos. Sólo el rey de Jordania, ganoso de consolidar un estado de cosas que le ha valido tan pingüe acrecimiento de sus Estados — hasta donde se puedan llamar pingües aquellas tierras desiertas o semidesiertas —, dará, probablemente, de buena gana la seguridad pedida. Y en el otro extremo de la escala, Siria y el Líbano acusan a las tres naciones signatarias de la declaración londinense de querer resucitar, al amparo de ella, la selección de los pueblos árabes a las Potencias occidentales, repartiéndolos en esferas de influencia.

A trancas y barrancas, el extinto imperio turco ha mantenido una cierta cohesión en esa zona crucial del Mundo. El hundimiento de aquel imperio como consecuencia de la derrota de los Centrales en la primera guerra mundial y la profunda transformación sufrida por Turquía, que se ha desentendido totalmente de su antigua misión como cabeza del Islam, creó un peligroso vacío al que los Aliados buscaron una solución con su régimen de Protectorados y Mandatos hasta 1939. A partir de 1945, ni esa solución subsiste. La Turquía laica de hoy, completamente dispar por su raza y no muy bien vista por su apostasía oficial, no puede recuperar, a lo menos por ahora, su papel rector de otros tiempos. El nacimiento de Israel ha introducido en aquella región un peligroso elemento de discordia. Las rivalidades entre los distintos Gobiernos y Principados árabes acrecen ese peligro. Y para los occidentales ha de ser bastante más difícil recuperar allí una misión ordenadora y cohesionadora que no lo fué su alegre y precipitado abandono.

No en vano hemos expresado varias veces en nuestros comentarios nuestro temor sobre el posible rumbo de esos negocios del Cercano Oriente. Y aunque raras veces se aupen hasta los grandes titulares de la Prensa, lo que allí pase tendrá, a la larga, más trascendencia histórica que muchos sucesos, ocasionalmente llamativos y hasta aparatosos, pero llamados en definitivas cuentas, a ser chispazos fugaces de una efímera actualidad.

## SE VENDE

Máquina de cuñas y tacones de madera, instalada en Elda (Alicante), con las siguientes máquinas:

- Aparato de aserrar de 80 cm. con motor de 7 1/2 HP.
- Aparato de aserrar de 60 cm. con motor de 2 HP.
- Torno para tacones con dos motores de 1 1/2 HP.
- Máquina bocas-tapas con motor de 4 HP.
- Pulidora de 2 rodillos con motor de 1 1/2 HP.
- Lijadora con motor de 1 HP.
- Otros accesorios y enseres.

Precios de ocasión. Facilidades de pago con garantía.

**Diríjase a VDA. DE R. AZORIN.-María Guerrero, 7.-ELDA**

# Anuncios Económicos

10 palabras, 350. Cada palabra mas, 0'30

### FINCAS

**CHALET** libre, junto avenida Coliseo, máximo confort, calefacción, baño, jardín, garage, etc. Urge vender, precio ganga. Capitán Castell, 110. Teléfono 3045. (21)

**VENDO** planta baja libre cerca Catedral. Informes Bosch, 4, 2, 9 (10)

**OCASION:** vendo planta baja por 33.000 pesetas, tres cuartos, sala, comedor, cocina, jardín, libre. Informes: Plaza de Pedro Garau, 14. (20)

**SE VENDE** chalet, recién terminado, por 125.000 pesetas. Trato directo. Informes: Anibal, 5, zona Catalina. (15)

**URGE VENDER** nor autostar, finca dos pisos, solar, tanto vendiendo como a largo plazo. Vendo solar 1.800 metros, a 6 céntimos, en La Vileta, finca de tranvía. Informes: Kiosco bebiendo, junto Reposo Municipal, Plaza Mayor. (16)

### VENTAS

urgente artículo usado para venderse según lo que exige la Ley para el precio del 80 por ciento más de la tasa.

**VENDO** radio cinco lámparas, dos ondas, ganancia, 27, 3, 9 (10)

**VENDO** loro joven e inteligente. Informes: "Fonda del Puerto". (10)

### ALQUILERES

**PROPIETARIOS:** Rentas aseguradas, S. A., garantiza el alquiler. Font y Monteros, 6. Teléfono 1079. (14)

**SE ALQUILA** piso amueblado, reducido, cerca Borne. Informes: Salas, 54 bajos. (11)

### MAQUINARIA

**COMENOR** Bilbao. Motores a gas pobre y Diesel desde 4 a 700 HP. Representante: Melchor Golabert. Fray Luis Jaume, n.º 131, 2.º (22)

### AUTOMOVILES

**BALILLA** impecable vendiendo. Trato directo. Informes: Garage Catalina. (10)

### PERDIDAS

**PERDIDO** rueda desde Palma a Pollensa, marca Pirelli 600-18. Gratificarán con su valor la devolución en Garage Coll. Arturo Rizzi, 40 o en Pollensa, señor Pidal, Ca'n Adán. (28)

**EXTRAVIADO** tubo escape Soriano, carretera Santanyi. Gratificaré devolución esta Administración. (10)

**EXTRAVIADO** lunes noche pañuelo fantasía señora, color azul, con dibujos caballos, salida Coliseo Balear. Gratificaré devolución Real, 28, 1.º Teléf. 3350. (21)

### TRASPASOS

**SE TRASPASA** local para toda clase de negocio en Bolseria, 8. Informes: Antonio Ferrer. Calle Bmè, Torres, 9; calle Manuel de los Herreros, 8, 2.º 1.º De 8 a 9 noche. (31)

### VARIOS

**COMISIONISTAS** 30 %. Artículos novedad. Apartado 3.013. Madrid. (10)

**CEDERIA** lujoso despacho amueblado, con teléfono. Informes: San Magin, 1. (10)

### EMBARCACIONES

**VENDO** bote 22 palmos, con aparejos, sin motor. Informes: Via Argentina, 125. (12)

### COMPRAS

**JOYAS** antiguas, pague todo su valor. San Miguel, 73 ent.º (10)

# Peregrinación de la Parroquia de Campos a Lluch

Constituyó una jornada inolvidable de fe y religiosidad (Crónica de nuestro corresponsal M. ROIG)

Con gran entusiasmo y una religiosidad indescriptible tuvo lugar el domingo pasado la devoción de la visita a nuestra Moreneta, correspondiendo a la triunfal visita que el 17 de octubre del pasado año nos hizo la Reina de Mallorca durante su memorable viaje por pueblos y tierras mallorquinas.

Ciento cuarenta romeros, acomodados en cinco autocares, emprendieron el viaje, a las 7 de la mañana, hacia Lluch, coincidiendo su llegada en la plaza del Monasterio — la cual se hallaba llena de coches y autocares — con la nutrida representación de la Parroquia de Sta. Margarita, que en igual fecha quiso exteriorizar su entusiasmo y su fé a la Virgen Peregrina, Patrona de Honor de todos los pueblos mallorquines.

Los peregrinos, al frente de los cuales iban las autoridades de ambas poblaciones con sus Ecomos, alcaides y concejales respectivos, fueron recibidos solemnemente en la puerta del Monasterio por el Prior, Rdo. don Bartolomé Bauzá y la Escolanía Lucana, dándole la bienvenida y entonando cantos marianos de saludo.

La multitud de romeros, se dirigió seguidamente en comitiva hacia la iglesia, que ya se encontraba completamente llena de fieles, para ofrecer sus rezos y oraciones a la Virgen Lucana en explosión de fé indescriptible.

El Prior del Monasterio saludó con breves y elocuentes palabras a los reunidos agradeciéndoles la visita que en nombre de sus poblaciones rendían a la Moreneta.

Seguidamente, por los secretarios de ambos Ayuntamientos señores Cerdá y Sureda fueron leídas las actas, escritas en artísticos pergaminos, por las cuales se nombraba Patrona de Honor de sus villas respectivas, a la Virgen de Lluch; dirigiéndose seguidamente los Alcaldes señores, Prohens y Santandreu, seguidos de las demás autoridades, al camarín de la Virgen, para ofrecerle las varas de su autoridad y unos preciosos ramos de flores.

Finalizando tan emotivo acto, dio comienzo la solemnisima Misa Mayor, celebrada por el Ecomomo de Campos Rdo. señor Buades Riusech y ayudado por el vicario de la parroquia Rdo. Rafael Cladera y Ministrante del Monasterio de diácono y subdiácono respectivamente.

Ocupó la Sagrada Cátedra, el Ecomomo de Sta. Margarita, Rdo. don Pedro Santandreu, tejiendo un bello sermón de circunstancias.

La "Schola Lucura", magistralmente dirigida por nuestro paisano Rdo. don Miguel Ilers, interpretó con gran ajuste y pulcritud la "Misa Pascalais" a 4 y 7 voces mixtas de Luis Iruarribaa y el famoso Credo de la Misa del Papa Marcelo, a 6 voces mixtas de Palestina, pulsando el órgano el notable y joven músico Rvdo. Il. Carlos Barandiarán, aventajado alumno del Rvdo. Sr. Ballester, organista del Pilar.

Finalizado el oficio, el Padre Prior del Monasterio tuvo al atención de invitar a las autoridades para que visitaran la capsa, admirando detenidamente el valioso Museo y la biblioteca, como también las aulas del Colegio y demás dependencias, agradeciéndole la deferencia tenida con todos.

Después de la comida, celebrada por los conserjes del Monasterio, en plena campiña, se reunieron otra vez los romeros para asistir a las 4 de la tarde al rezo del Santo Rosario, visitando en procesión los Misterios del Calvario. Abrieron la marcha la Escolanía Parroquial de Campos, actuando de Preste el Ecomomo de Santa Margarita.

Finalizado dicho acto, bajo la procesión, entonando cantos piadosos, dirigiéndose a la iglesia para asistir al popular Mes de María, celebrado exclusivamente para los peregrinos de Santa Margarita y Campos.

La "Schola Lucana", cantó con maravillosa voz la "Salve Regina" de Pérez Moya, a 4 voces mixtas y el "Venid y vamos todos", armonizado por Luiz Urteaga a 4 voces mixtas.

Como final de tan piadosa y magnífica función, la Schola nos deleitó con la 3.ª parte del canto del "Pequeño oratorio Lluch", con la grandiosa fuga final a 4 y 8 voces mixtas y órgano, del Rvdo. don Rafael Vich; "Ave-marias", a 5 voces mixtas, de Irarrazoga y el "Te Deum" de Casmiri a 6 voces mixtas.

Todos los fieles salieron maravillados de tan magnífica como agradable función religiosa, que será difícil de olvidar.

Después de postrarse por última vez los peregrinos a los pies de la Virgen, fueron acomodados en los autocares y emprendiendo el regreso hacia sus hogares encantados de tan agradable peregrinación llevada a cabo en el corazón de la sierra de los montes Lucanos.

## La Puebla GALARDON

Ha sido entregado a don Sebastián Thomàs, director de la escuela graduada de la Puebla, por el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la Provincia el premio "Luis M.º Sobredo" concedido por la Jefatura Central de Enseñanza del Frente de Juventudes. Felicitamos a Sr. Thomàs por la distinción de que ha sido objeto en su meritoria labor docente.

## PERSONALES

Guarda cama de nuevo el señor Alcalde de esta Villa, don Francisco Simo.

Desearnosle pronta y total mejoría.

## BINISALEM

El señor Secretario del Municipio, nos informó de los proyectos del Ayuntamiento de esta villa, que han de redundar en beneficio de los habitantes y dado el interés y envergadura merecen nuestra aprobación, uno de ellos se trata de la construcción del nuevo Cementerio Municipal en el que se proyecta cerrar un espacio suficiente para 900 sepulturas con las vías necesarias para la cómoda circulación, juntamente con los edificios correspondientes, cuyos expedientes se tramitan con gran celeridad a fin de que las obras comiencen inmediatamente.

Gracias a la constancia y actividad de nuestro Ayuntamiento han quedado terminadas las obras de regularización y urbanización de la calle de la Concepción y un tramo de la Plaza del General Mola, quedando convertida en realidad el ensanche con arreglo al Plan de alineaciones de esta población, pues con ello demuestra la Corporación Municipal el desvelo e interés creciente que tiene por los asuntos municipales.

Con verdadera satisfacción nos enteramos de que dentro de breves fechas será inaugurada la reapertura de la Estación Telefónica celebrando de veras la continuidad de tan importante servicio estatal.

## Certamen Mariano de «BALEARES»

# Corona Poética a la Virgen

Hoy finaliza nuestro Certamen Mariano. El éxito superó a todo lo previsto. La Reina de los Cielos y Madre Nuestra puede sentirse orgullosa de sus cantores. La Corona Poética quedó terminada con fragantes flores, nacidas en el corazón de todos los mallorquines.



Cerca de un millar de composiciones llegaron a nuestra Redacción. Eligimos unas cuantas para que figurasen en el Certamen. Pero la Corona Poética está formada con la totalidad de los poemas recibidos.

Ahora sólo falta que los propios lectores nos envíen su voto sincero. Ayer publicamos el primer boletín. Hoy volvemos a publicarlo por última vez. Los lectores nos dirán cuál de las poesías que se han insertado durante el mes merece el premio: Una imagen de la Virgen, esculpida en madera polieromada por el gran artista Antonio Oliver Sitjar, discípulo de Benlure.

Ahora sólo falta que los propios lectores nos envíen su voto sincero. Ayer publicamos el primer boletín. Hoy volvemos a publicarlo por última vez. Los lectores nos dirán cuál de las poesías que se han insertado durante el mes merece el premio: Una imagen de la Virgen, esculpida en madera polieromada por el gran artista Antonio Oliver Sitjar, discípulo de Benlure.

## A Nuestra Señora de L'oreto

Los devotos cantores de María, en homenaje cálido y rendido, en Corona Poética han tejido a lo largo del mes, día tras día. En cada flor de eterna lozanía, la Señora el perfume ha recogido, y hasta en la más humilde ha agradecido la piedad, y el amor de quien la envía. Mayo fine, entre cánticos y flores, que en misteriosas cifras de colores escriben en su místico alfabeto el nombre de María, el más sonoro, que pone a este Certamen broche de oro, con la gloriosa Virgen de Loreto.

A. BONET

## VOTACION (1)

Otorgo mi voto a la composición dedicada a Nuestra Señora de ... el día ... de Mayo, firmada por ... FIRMA DEL LECTOR

(1) Puede enviarse este cupón a la Dirección de BALEARES en sobre abierto, franqueado con un sello de 5 céntimos, con la indicación «Para el Certamen Mariano».

## Crónica de Andraitx

### FIESTA DE LA MADRE

Conforme estaba anunciado se celebró en esta villa la Fiesta de la Madre, celebrada en el espacio "Teatro Argentino".

La primera parte del programa estuvo a cargo de una nutrida legión infantil, para la que no escatimó el público sus aplausos.

Dio principio la segunda parte con un breve parlamento de la presidencia de A.C.F. doña Magdalena Valent, explicando el significado de la fiesta que se estaba celebrando, con elocuentes frases. A continuación se escuchó con deleite la poesía "Flores para la Virgen" recitada por una alumna excursionista de la Escuela del Magisterio Sra. Anita Forteza Coll, y otra alumna Sra. Mercedes Carreño recitó un monólogo sobre La Madre, de Selgas, y fueron muy aplaudidas.

Habló después el médico e Inspector Municipal de Sanidad don José Barba, disertando ampliamente sobre el tema "La madre en el medio rural".

Acto seguido el abogado don José Enseñat, que dirigió una excursión todo el día por nuestra costa, pronunció una conferencia sobre el amor materno y la educación, desarrollando una serie de párra-

los bellísimos con su habitual elocuencia, y que por su brillantez el público coreó y subrayó con cálidos aplausos.

Cerro el magnífico festival, el Rdo. Sr. Rebassa, Ecomomo de la parroquia, que dio las gracias con adecuadas frases que fueron muy apañadas, así como los anteriores disertantes.

### BANCO

El Alcalde Sr. Castell ha publicado un Bando invitando a los particulares a publicar el programa de las Fiestas de San Pedro que una vez aprobado será apoyado por el Ayuntamiento que renuncia a los derechos de arbitrios y tasas.

### VUELTA MOTORISTA

El paso por esta villa de los coches que tomaron parte en la prueba atrajo a gran número de aficionados y curiosos la tarde del pasado jueves que se situaron a lo largo de la Avenida del General Franco para presencia el paso de los conductores que duro hasta anoche.

### BORDADOS

Debido a su creciente demanda desde la Península y el Extranjero, las casas exportadoras de Mallorca vienen ocupando, de nuevo, en tan estímid labor, a crecido número de jóvenes de esta villa.

### ASCEASO

Ha sido ascendido a Coronel de la Guardia Civil, el hijo de esta villa, de lugar de S'Arracó, don José Rojas Alemany, destacado actualmente en Toledo.

### CARTAMEN LULISTA

Nos consta que en agradecimiento al brillante curso lulista celebrado en esta villa en la Navidad de 1944, está en estudio un certamen lulista para quienes tomarán parte en dicho curso, ya como disertantes o matriculados.

Habrá premios en metálico. Las bases se publicarán en el mes de julio, y a fin de año se celebrarán solemnes actos en este pueblo, con elementos de la Escuela lulista de Palma, y la entrega así como ciertos derechos que obtendrán los premiados, se harán efectivos cuando nos visiten las universidades inglesas y escocesas, en la magna excursión que se organizará para esta villa, a tierra del egregio lulista Padre Pascual, en la primavera siguiente.

## ROSALES el local de las grandes atracciones

presentará mañana Jueves el famoso ballet

# CORONA

juntamente con 4 orquestas de gran renombre, Brasil, Ritmo y Melodía, los sinners, estrellas Negras con Emilio Moreno (cantor gauche) y Marta Christie (estrella melódica)

## INGLES-FRANCES

POR CORRESPONDENCIA con o sin discos

### CURSOS LINGUAFONICOS

Apartado 261 - SAN SEBASTIAN



# Más de 30.000 espectadores han asistido ya al I Certamen Folklórico Internacional

El éxito sensacional — dentro una cadena de éxitos — de las Ferias, sin duda, lo viene constituyendo el I Certamen Internacional de Folklore.

Quien traza estas líneas, acompañando a las agrupaciones españolas, presenció el Certamen de Llan-



El grupo de danzas mixtas de Suiza, durante su brillante actuación. — (Foto «Juanets»)

gollen (Inglaterra), Certamen de mucha tradición, dotado de espléndidos elementos y medios nada vul-

gares para su puesta en marcha. Bien, con todo ello, nuestro Certamen no pierde en la comparación.

Ayer mismo, hablando con algunos jefes de grupos extranjeros, todos coincidieron en señalar, con palabras muy sinceras, la feliz organización del Certamen que, —dijeron— recordarán entre los mejores, y, al propio tiempo, la comprensión del público.

—El público — nos decía el representante de Suiza — se ha mostrado inteligente en todo momento, captando los bailes, entendiendo su gracia y acentuando los aspectos de más calidad y gracia.

Palabras justas, que responden a la más exacta verdad. Los agoreros que pronosticaban el aburrimiento del público, ante una supuesta monotonía del Certamen, han podido comprobar que no existe tal aburrimiento ni tal monotonía en las sesiones, animadísimo y de un interés indudable, tanto por la variedad como la calidad de las agrupaciones y países presentados.

Los treinta mil espectadores que — según se afirma — han desfilado ya por el Certamen, son la prueba evidente de la atracción, no agotada, de las sesiones folklóricas, estupendas en todos los sentidos.

A menudo, ante las exhibiciones de unos y otros grupos, la emoción ha corrido por toda la plaza, prendiendo en todos y cada uno de los espectadores, haciendo interrumpir, con entusiastas aplausos las danzas y canciones.

Y todavía estamos a mitad del Certamen y quedan por verse una serie, selecta, de conjuntos tanto españoles como extranjeros.

Queda, pues, patente un triunfo importante para la Ciudad, para el pueblo palmesano que ha hecho posible el eco, la resonancia, del bello panorama, animado, vistoso y alegre, ofrecido por el Certamen Folklórico.

## LLEGADA DE LA SRA. TURCIOS DARIO

En el avión de Madrid, llegó ayer al mediodía la señora Doña Rosa Turcios Darío de Vaquero, acompañada de su hijo.

Recibieron a la señora Turcios en el aeródromo el concejal don Antonio Barceló y el Cónsul de Nicaragua señor Vidal Isern.

La señora Turcios visitó después el Ayuntamiento, siendo recibida por la Comisión de Fiestas en ausencia del señor Alcalde.

Hoy es esperado el Excmo. señor Ministro de Nicaragua en Madrid Dr. D. Andrés Vega Bolaños con su distinguida esposa y también el Cónsul General de dicha nación en Barcelona.

## EL CONCIERTO POPULAR EN EL REAL DE LA FERIA

La Orquesta Sinfónica, dió anoche su anunciado concierto popular en el real de la FERIA, que congre-

**Certamen internacional de folkóre Coliseo Balear**  
Funciones los días 31 Mayo y 1.º Junio

## A los folkloristas belgas

Com teixeix russa tranyella amb sos cabells de fil d'or, la bruselena més bella dansa que dansa de cor.

Vens d'Ixelles, nina airosa? j tu, àgil jovena? ja no hi deu florir la rosa tant vermella i tant flairosa si tu la dus de la mà.

Ens teixiu la dansa noble del treball, del joc, del vent, ànima franca d'un poble que treballa somrient.

JOSE M. PALAU

Ciudad, 30 de Mayo de 1950.

gò gran cantidad de gente, no sólo en aquel recinto, sino en sus alrededores.

Esto viene a fortalecer nuestra tesis de siempre con respecto a los conciertos populares, que tienen que llevarse a cabo, a toda costa, sea como sea, con plena esperanza de que el público acudirà a ellos, sobre todo si los programas se perfeccionan de acuerdo con el criterio que sustentáramos meses atrás, en un artículo que apareció en estas mismas columnas, o sea, a base de música española.

El programa elegido para el concierto de ayer, en su primera parte fue con el mismo que pediamos nosotros y fué ejecutado con cariño. Salvo algunos reparos en los movimientos, tuvo en conjunto, una interpretación aceptable la jota de "La Dolores", el Preludio de "La Revoltosa" y "La boda de Luis Alonso", con bastante "sabor" y gracia.

Completaron el concierto una "Danza", de Julio Gómez y el Poema Sinfónico "Mallorca", de Ekal Ahn.

Quedaríamos satisfechos si la

Ayuntamiento a las Autoridades asistentes al acto.

tarde, a las 19:30: Certamen Literario en el Teatro Principal.

Noche: tercer día del Certamen Internacional de Folklore en el Coliseo Balear.

A las 22:30: Monumental Verbena en la Barrina de los Baños, frente al Bar Güell por la Orquesta Bolero con su animadora Ina Sasi.

A las 22:30: Grandiosa Verbena en la Avenida de Alejandro Pío frente al Café Iriquet por renombrada Orquesta Trocena con sus cantores M. Real y Albert.

**El programa para hoy noche en la Plaza de Toros**

SE PRESENTAN LOS GRUPOS ITALIA, ALEMANIA Y OLDAM EXTRE LOS EXTRANJEROS Hoy, a las 10:30, se celebrará la tercera sesión de I Certamen

CERTAMEN DE PRIMAVERA. — TERCER PREMIO



"Casas", paisaje de Ramón Nadal que ha obtenido el 3.º Premio del Certamen de Primavera de Galerías de Arte Quint.

primera parte del programa fuese repetida en un local cerrado, aunque tuviera que aprovecharse para ello una fecha de los conciertos de abono.

También valdría la pena que en algún local de Palma se montara un templete con su tornavoz, para que pudieran organizarse conciertos verdaderamente populares. Tal vez el sitio indicado fuera esta maravilla que el señor Roca, Ingeniero Jefe de Obras del Puerto, ha logrado en el Paseo Marítimo. Pero de esto hablaremos otro día.

## FIESTA DE GALA EN EL CIRCULO

Anoche, el Círculo Mallorquín, ofreció una brillantísima velada de gala, en la que, junto a las autoridades, se reunió nuestra sociedad.

La fiesta estuvo animada con la presencia de numerosos grupos folklóricos — Italia, Suiza, Castellón, etc. — que dieron a la fiesta un brillante colorido.

## EL CONCURSO DE ESCAPARATES

Se pone en conocimiento del público que en las calles Colón, 1; San Miguel, 2 (edificios Iglesia y Juzgado); Jaime II, 1; Sindicato, 1; P. Generalísimo, 2; San Nicolás, 1; Casa Consistorial (bajos), 2, se han instalado los buzones para las votaciones del Concurso de adorno de Escaparates, donde podrán depositarse los boletos hasta el jueves a las 12 de la noche.

## EL CERTAMEN LITERARIO

La Comisión de Fiestas y Fiestas, hace público que con el fin de dar el mayor realce a la fiesta, que se celebrará hoy en el Teatro Principal, se exige el traje de etiqueta para los caballeros y que el acto empezará con la mayor puntualidad, debido a celebrarse a las diez y media, la tercera reunión del Certamen de Folklore Internacional, ya que son varias las agrupaciones que deben tomar parte en el mismo.

## PROGRAMA PARA HOY MIÉRCOLES

Mañana a las 11:30: Descubrimiento del Monumento que la Ciudad dedica al eximio poeta y gran amante de Mallorca Rubén Darío. A las 12:30: Recepción en el

International de Folklore, hoy el programa integrado por los siguientes agrupaciones:

"Cossiers" de Monturiz (Baleares).

Danzas mixtas de Bèrgama.

Italia.

Danzas de Gales. (Fuera de Certamen).

Sección Femenina de Mallorca.

Coros y Danzas.

Sección Femenina, de Castellón.

Danzas de Francfort, de Alemania.

Danzas de Jaen, de E. y B.

y Grupo de Oldarro, Francia.

Danzas Mixtas.

Real de la FERIA

Todos los días

Gran Verbena

Hacia la armonía del S. y S. E.

asiático

Bagio (Filipinas) 29. —

siete naciones asiáticas reunidas en la Conferencia de Bagio, que aprobó una resolución por la que se notifica a los países interesados, que deberán concurrir entre ellas todos los años se entre ellas todas las naciones referentes a esta parte del programa. Igualmente han reconocido a sus propios gobiernos, que consigan toda clase de cooperación de que los pueblos de esta región sean tenidos en cuenta en toda futura conferencia que vayan a tratarse los problemas del Sur y Sureste de Asia que pueda subsistir la armonía de las relaciones entre esas naciones y las demás partes del mundo. —Efe.

## AVISO

La Comadrona, doña Juana Lliteras, ha trasladado su domicilio en la calle Misión n.º 16, 1.º.

## ¡Atención Mecánicos!

Garantizaremos más vuestro trabajo usando Amortiguador IOSA

Tan cierto como que tres y tres son seis

El próximo sábado veremos en nuestro ruedo taurino



Julio Aparicio



Litri



Santa Cruz

Y domingo día 4



Pepe Dominguín



Paco Muñoz



Manolo González

## CRÓNICA de LLUCHMAYOR



### TRIUNFO ARTÍSTICO

Cuanto digamos para reflejar el éxito alcanzado por las alumnas y exalumnas del Colegio de las Hermanas de la Ciudad en la función teatral, en el Patronato Social Femenino y a beneficio del Seminario, jueves y viernes, pasados resultará pálido comparado con la realidad.

Fue puesto en escena el maravilloso cuento "Blanca Nieves" y pareceríamos de injustos si no dijéramos que dicha obra, pese a los múltiples detalles, fué presentada con toda minuciosidad y con una riqueza de vestuarios y decorados que difícilmente podría superar el más exigente.

Todas rivalizaron en acierto. Espléndida resultó la presentación e impresionante el teatro lleno hasta los topes, circunstancia que obligó a repetirla el viernes. Encantadoras las escenas de los enanos, la danza de las mariposas y el rigodon, aplaudidos y bisados. Todo perfecto, insuperable.

La interpretación rítmica del vals "Leyenda de los bosques de Viena" de Strauss, resultó muy armónica, bien concebida y de muchísimo efecto y bisado ante los aplausos del público.

El estreno del sainete del autor contemporáneo mallorquín don Pedro Capella "Mingo Revulgo" titulado "Un premi que es con un castig", escrito expreso para esta función y lleno de genialidades, fué acertado y graciosamente interpretado, mereciendo anísimos elogios del numeroso público asistente.

Merecidamente fueron aplaudidos la profesora de piano señorita Gamundi y su compañero de violín don Miguel Mut, en sus interpretaciones Serenata de Rossini y Czardas de V. Monti.

Nuestra más sincera enhorabuena a las abnegadas Hermanas de la Caridad, a las sacrificadas artistas y a cuantos cooperaron al mayor éxito de esta magnífica función.

### HIPICAS

El domingo 21 en el hipódromo de la Real Sociedad Hipica de Mallorca triunfó en el Gran Premio Nacional, subvencionado por el Ministro del Ejército, el caballo de esta localidad "Quintro" hijo del caballo semental "Ritetelet II", propiedad los dos de don Miguel Garau.

Felicitemos a su propietario y conductor don Guillermo Coll.

### EXPOSICIÓN DE PRODUCTOS

El pasado domingo fué inaugurada oficialmente la Exposición de Productos de nuestra ciudad, organizada por la Posada de Lluchmayor. Dicha exposición forma parte del programa de Ferias y Fiestas de Primavera. Cuantos la visiten deben tener presente que esta exposición fué concebida, preparada y organizada en pocos días de diez días, tiempo extremadamente reducido para que a la misma pudieran concurrir representaciones de todas nuestras actividades. No obstante lo apuntado, la exposición constituye un éxito de aportaciones y de organización y está siendo visitadísima.

### TROFEO GOMAS PUJOL

Está expuesto en los escaparates de las Industrias Agrícolas el pre-

cioso trofeo que la importante fábrica de gomas Vda. de Damián Pujol, regala al vencedor del Trofeo Gomas Pujol que se está disputando. El domingo se enfrentaron las peñas Nacional y Juvencia, venciendo estas últimas por 4 a 1. El lunes jugaron la Unión Sportiva y el Peñonete venciendo el primero por 1 a 0.

### CONFERENCIAS

En la Reunión de Estudios del pasado miércoles, en el local de A. Católica, disertó sobre el tema "Historia del Catolicismo en Mallorca y el momento presente" don Elviro Sans, Presidente del Consejo Diocesano de los Hombres de A. C., estan magnífico tanto en fondo como en forma, siendo al final merecidamente aplaudido.

Hoy miércoles en el mismo local, nuestro amigo y poeta don Francisco Pomar nos hablará sobre un tema muy interesante "Quadrels de costums nostres".

### DE SOCIEDAD

De manos del M. I. Dr. don Francisco Planas, Canonge recibió las aguas bautismales el recién nacido de nombre Leopoldo, hijo de nuestro amigo don Miguel Planas Muntaner y de doña Catalina Thomas Lladada Herrach.

Apadrinaron tan cristiana ceremonia don Francisco Planas Mas y la niña María Luisa Planas Lladada.

Nuestro particular amigo don Antonio Cirerol Llado, Maestro Nacional y Delegado Local del Servicio del Magisterio y su esposa doña Margot Ferrer han visto alegrado su hogar con el feliz nacimiento de su segundo hijito que se llamará Pedro.

—Nos enteramos de que en las oposiciones a Médicos de Asistencia Pública Democliaria (titulares) que actualmente se celebran en Madrid ha sido aprobado con excelente puntuación nuestro buen amigo el Médico don Miguel Costes Carbonell a quien felicitamos lo mismo que a su familia.

—En Basílica de San Francisco de Palma recibió por primera vez el Pan de los Angeles la niña Isabel Salvá Matheu hija del cenecio industrial don Gregorio Salvá Ruiz y doña María Matheu Llinás.—G. R.

## ¡NO OLVIDE!

Bodega "LA MARINA"

SIEMPRE LOS MEJORES VINOS Y LICORES

APERITIVOS TAPAS VARIADAS

MAR. 24

## CORCHO AGLOMERADO

para la construcción de Cámaras y Neveras, puertas, ventanillas y frontis completos a precios de fábrica. — M. FRAL, Sindicato, 101. Teléfono 2133.



# DEPORTES

LOS JUGADORES ESPAÑOLES EN MEXICO

## Run-Run

El Mallorca ha tenido que apelar a todos los procedimientos habidos y por haber, para quedar bien con los componentes del Torneo triangular.

Y naturalmente habrá quedado de nuevo bajo cero.

Los gustaría saber la cantidad de número, rojos que han de escribirse diariamente en la contabilidad del Mallorca. Aquello es la Feria de Valverde, donde el que mas pone mas pierde.

Par lo cual no se conciben ciertos orgullos deportivos que impiden las fusiones de los clubs. Si de todas formas es lo mismo. De aqui a 80 u 90 años "todos calvos".

La copa mas cara que se ha tomado el Mallorca supozemos que ha sido la de "Málaga". Le habra costado según nuestros cálculos alrededor de unas 70.000 leonaras.

No me negarán que hay para tomarse una buena borrachera. El C. N. Palma ha sido invitado a inaugurar una piscina en Alhacega. De momento no se nos confirmó si marcharía el equipo.

En el festival de natación de ayer tarde lo único que falló fué el pito. En la primera salida que dió Dethorey ya no sonó; menos mal que "Kotito" que es un tío vivo—en cuanto vio que iba a soplar inició la carrera.

Y en el partido de "waterpolo", también hizo de las suyas el susodicho pitito.

MOSCARDON



El jugador español Juncosa contempla desde la azotea del Hotel Regis, donde se hospeda el conjunto español, el valle de Méjico (Foto "Cifra Gráfica")



El Presidente del Real C. D. Mallorca, Conde de Olocau, entrega al capitán del equipo, Pablo Vidal, el Trofeo conquistado al proclamarse vencedores del Torneo Triangular. — (Foto "Juanet")



En un partido de pésima calidad, el "Cuatro Caminos" de Madrid, se ha proclamado campeón de España de aficionados, al derrotar el Guecho de Bilbao, por 5-3.

Los jugadores del Atlético de Bilbao son esperados esta tarde en Bilbao, donde se les prepara un gran recibimiento.

Dichos jugadores han percibido 30.000 pesetas de prima cada uno de ellos por haberse adjudicado la "Copa Generalísimo". En la Escuela Central de Educación Física de Toledo, han comenzado los VI Campeonatos Nacionales Militares de Atletismo, en los que participan un total de 350 atletas.

TIRO NACIONAL

## Campeonato de arma corta

Reina gran entusiasmo entre los tiradores que acuden a entrenarse para la final del próximo domingo. En el segundo día de entreno son ya 17 los que se han clasificado.

EL GENERAL BALAZAT, PRESIDENTE DE NUESTRA REPRESENTACION

Entre los acuerdos tomados por la Delegación Nacional de Deportes, figura uno que dice:

TIRO NACIONAL.—D. Luis Balazat Torrontegui, Presidente de la Representación en Palma de Mallorca, en sustitución de don Mariano Lambea Massa.

NATAción

## PEDRO LUNA, vencedor del "Trofeo Primavera"

En el festival de ayer tarde consiguió una buena marca

Poco público en la piscina del Club Natación Palma, lo cual no extraño porque las pruebas sociales poco interesan, aunque en ellas se disputen Trofeos, como sucedía ayer tarde. Además han influido en ello los mismos nadadores, al no concurrir en las dos anteriores jornadas, pues lo que podríamos llamar "ases" prefirieron presenciar las pruebas desde la tribuna. Ayer, creemos que fué el día de participación más numerosa, si bien todavía hallamos a faltar a muchos hombres que pueden conseguir buenas marcas para su club.

Si hubo una nota destacada en el festival de ayer tarde, corrió a cargo del joven braicista Pedro Luna, ya que la marca conseguida es de las mejores que él ha logrado, y teniendo en cuenta que nos hallamos en los inicios de la temporada, debemos declarar a Luna el nadador que mejor se halla en la actualidad, no en balde ha sido el vencedor absoluto de este Trofeo.

El festival se desarrolló de la siguiente forma:

200 m. espalda. Solo participó José Manuel Ramírez, siendo la marca conseguida muy baja, ya que el 3-14-2 que marcó su cronómetro, está muy lejos del 2-59 en que se halla el "record" de Baleares. Una cosa notamos en "Kotito" y es que sigue teniendo afición y puede que mas que en años anteriores. Esperemos que siga igual hasta final de temporada.

200 m. braza. Al notar la presencia de Valdivia y Luna, esperamos presenciar una fuerte lucha para el primer puesto, y no salimos defraudados, porque precisamente lo que no faltó fué emoción.

De salida tomó clara ventaja Valdivia, merced a su "mariposa", pero creemos que equivocó la carrera, pues Valdivia no se había preparado suficientemente para cubrir los 200 metros, al ir en un ataque a los 100 metros primeros. Mientras tanto Luna con su brazada larga y reposada iba llevando a cabo una carrera todó regularidad y poco a poco se fué adelantando.

En una palabra, toda la "plana mayor" de esos muchachos que quieren situarse entre las primeras figuras nacionales a base de ganar muchas pruebas.

Nuevamente recordamos a todos los corredores que es obligación el equipo de sus máquinas con desmontables "Firestone", sin cuyo requisito no podrán participar en la prueba.

Mientras se espera la llegada de los corredores que deben participar en este "I Gran Premio del Desmontable Firestone", tendrá lugar una prueba para corredores principiantes.

Esta carrera constará de 30 vueltas alrededor de la ciudad, por las calles de Luis Salvador, Coliseo, Capitán Salom, 31 de Diciembre y Conde de Salent. Se disputará con "sprints" cada vuelta.

La prueba dará comienzo a las diez y media de la mañana, al objeto que ésta termine poco antes de que lleguen los corredores participantes en el "I Gran Premio del Desmontable Firestone".

La inscripción deberá efectuarse en las oficinas de "Ciclos Ferrá", organizadora de estas pruebas que patrocinó nuestro periódico.

LUCHA LIBRE

## VICTORIO OCHOA continúa con el título

¡Por fin! Bernaus es campeón

Buena reunión fué la de anoche en el Coliseo Balear con motivo de la inauguración oficial de la temporada de verano. Pareció como si el público se hubiese dado cuenta de la emoción de la velada y especialmente del último combate, porque el aspecto de nuestra Plaza de toros a la hora de comenzar el programa era brillantísimo. No defraudó la organización con sus cinco combates presentados.

Buen combate también el de Jim Oliver con Bernaus. Por fin Bernaus ha dejado de ser aspirante y debajo de su nombre en los programas podrá colocarse ya el título agradable de Campeón de Baleares. Su adversario Jim Oliver realizó una lucha muy buena hasta el quinto asalto en que se lesionó terriblemente en una ceja aprovechando Bernaus la oportunidad para la puesta de espaldas que había de darle el campeonato. A Jim se le produjo fuerte hematoma en el ojo izquierdo teniendo que ser asistido.

Salesa en el semi fondo se cansó de pegarle a Kari Pirok. El húngaro realizó una pelea dura y curiosa (Continúa en la página siguiente)



OCHOA

todos de un equilibrio de fuerzas maravilloso y de una rudeza algunos que puso los pelos anquilados a más de dos espectadores.

El combate de Campeonato de España entre Tarrés y Victorio Ochoa fué como para no olvidarse en la vida. Los dos campeones se pegaron como auténticas fieras, demostrando una potencialidad y una resistencia que pasaron a los miles de espectadores que lo presenciaban. Por primera vez el cronista que suscribe cree en la potencia del cabezazo de Tarrés. Digo por primera vez, porque por primera vez también ha sentido el escalofrío del golpe que resonó en la plaza y llegó perfectamente el ruido del choque de cráneos a nuestros oídos y eso que no estábamos precisamente en primera fila. Fueron golpes terribles los que se asestaron. Tarrés sangró abundantemente y Victorio Ochoa aunque triunfador echó espuma por la boca por efecto de los cabezazos sufridos.

Fué un combate durísimo desde el principio. No llegó a la mitad porque en el tercer asalto ya los dos luchadores se habían castigado duramente y no era posible esperar más de ellos. La puesta de espaldas se produjo precisamente cuando todos creían que Ochoa iba a redar k. o. por la lona. Fué en un ataque a fondo de Tarrés que se lanzó al cuello de Ochoa, éste esquivó y dejó desfilarse a su adversario agarrándole fuertemente por la cintura hasta lograr una presa de la que no pudo escapar. El público nuevamente en pie, aplausos, gritos ensordecedores de ¡Ochoa! ¡Ochoa! y los dos luchadores que, agotados físicamente, correspondían a la formidable ovación que justamente se les tributaba. Ochoa conservó el título.



LUNA vencedor absoluto del "Trofeo Primavera"

divia, merced a su "mariposa", pero creemos que equivocó la carrera, pues Valdivia no se había preparado suficientemente para cubrir los 200 metros, al ir en un ataque a los 100 metros primeros. Mientras tanto Luna con su brazada larga y reposada iba llevando a cabo una carrera todó regularidad y poco a poco se fué adelantando. (Continúa en la página siguiente)

### Gran Premio del desmontable Firestone

PATROCINADO POR

## Baleares

### La primera lista de inscritos.— Un circuito para principiantes

Sigue la organización de la gran carrera "I Gran Premio del Desmontable" en los trabajos de preparación para que ésta resulte un gran éxito. La Delegación de "Firestone" en nuestra ciudad—Ciclos Ferrá—ha resuelto los pocos inconvenientes que existían y todo marcha viento en popa.

Hay podemos adelantar a nuestros lectores la primera lista de inscritos, en la cual como podrá comprobar figuran los más destacados ases de las categorías inferiores.



OLIVER popular "Salón" no podía faltar en esta gran prueba.

Esta lista que se engrosará en cuanto lleguen las inscripciones de un grupo de corredores peninsulares que han prometido su participación.

## FRONTON BALEAR

Hoy miércoles 6'30 tarde: Anthonia y Conchi contra Maruchi y Sevilla.  
Torres y Lejardi contra Mayol y Rocha.  
Noche a las 10'30: Garmendia y Solavarrrieta contra Gueaga y Orlandó.  
Ermua y Hortina contra Mercedes y Milán.  
Esteve y Belaustegui contra Echeverría y Carmelo.  
El día ayer 1-5-2 se pagó a 284 p's. ¡Próximos debuts raquetistas Azzolina y Carmina y pelotaris Ibañeta y Olasoolol!

## Velódromo de Tirador

Mañana jueves a las 10'30 noche

### Grandioso match OMNIUM Poblet - Bover contra Hnos. Timoner

Y la gran revancha a meta partida

## Gabriel Ferrá - N. Ferrá

## FRONTON BALEAR FIESTAS DE PRIMAVERA

VIERNES DIA 2 A LAS DIEZ DE LA NOCHE

Extraordinario festival en el que se disputan una preciosa copa donada por el Excmo. Ayuntamiento  
¡PRECIOSOS TROFEOS PARA LOS VENCEDORES EN TODOS LOS PARTIDOS!  
Interesante encuentro mano a mano por los aficionados del Club Frontón Balear  
DALMAU y URCELAY contra FLORIT y CAMPOS  
Disputándose una bonita copa donada por la Empresa del Frontón JUAN y SOLAVARRIETA contra MAYOL y LEJARDI  
Disputándose un premio de 100 pesetas  
MERCEDES y HORTINA contra MARUCHI y MILAN  
Disputándose dos preciosas cajas de bombones para la pareja vencedora ECHEVERRIA y BERICIARTUA contra ESTEVA y ROCHA  
Que se disputará una magnífica Copa donada por el Excmo. Ayuntamiento  
Al final de la sesión se procederá a la entrega de premios

Sostar Fiestas - Bodas Banquetes La Bonanova Palma de Mallorca



# DEPORTES

## CICLISMO

### Poblet, está en deuda con la afición mallorquina

#### Y debe vencer a los Hermanos Timoner

A raíz del match celebrado entre Poblet-Bover y Timoner-Gual, en Tirador, nos confesó Miguel Poblet al terminar la reunión, que había aceptado enfrentarse con los dos mallorquines aun cuando sabía que ellos se hallaban muy bien preparados.

—Estoy en deuda con la afición mallorquina, y yo les prometo que el día que vuelva a Mallorca para enfrentarme a Timoner lo haré bien preparado.

Alcra tiene Poblet la forma de saludar esa deuda que tiene con la afición mallorquina. Mañana noche en "Tirador" debe demostrar que puede vencer a la pareja que forman los dos hermanos Timoner, si de verdad se hace suyas aquellas palabras. Nosotros que sabemos que a Poblet no hay quien le gane como deportista, esperamos que el "bebe" catalán sabrá portarse como tal, cosa que no dudamos porque conocemos a Poblet dentro de este terreno.

Pero no es solo Poblet quien quiere rehabilitarse, también quiere hacerlo Bover y nos consta que se ha estado preparando a fondo para esta revancha. Bover quiere demostrar que es superior a Carlos, en cuanto a la pista y para demostrarlo debe lograr lo que no consiguió Poblet formando pareja con aquel, o sea vencer a los hermanos Timoner.

Estos por su parte nos consta

### PEDRO LUNA, vencedor...

(Viene de la pag. anterior)

acercando a Valdivia, para igualar en la salida del último viraje. Fue a partir de este cuando se impuso Luna y consiguió una clara victoria y con un tiempo francamente bueno. Las marcas de los restantes participantes, bastantes flojas. La de Valdivia, muy por debajo de sus posibilidades.

La clasificación y tiempos conseguidos fueron:

- 1.º Luna 3.10.2.
- 2.º Valdivia (Aviación) 3.12.
- 3.º L. Ripoll 3.44.1.
- 4.º B. Jaume 3.44.2.
- 5.º L. Ripoll 3.47.0.

### 200 metros libres.

Al igual que Valdivia, Navarro también equivocó la carrera. Si este hubiera tenido un fuerte rival como aquel, lo más probable es que a estas horas estuvieramos comentando una victoria de otro nadador, pues Navarro cubrió las cuatro primeras rectas a un fuerte tren, para apenas poder terminar las dos últimas. Su marca no es mala pero creemos que si hubiera llevado la carrera bien, habría rebajado la marca registrada.

Muy bien Raimundo Diaz y flojos Rafael Escalas y Barcelo, de quienes esperábamos algo más.

La clasificación y tiempos fueron:

- 1.º Navarro 2—50.
- 2.º Diaz (Aviación) 2-52.5.
- 3.º Escalas 3—53—4.
- 4.º Barcelo 2—57—4.
- 5.º Bestard 3—14.
- 6.º Sampetro 3—19.

### 3 x 66 m. relevos estilos, mixtos.

Como final de las pruebas de natación tuvo lugar una entre un equipo femenino y otra con un equipo de cadetes. El no conocer los tiempos parciales nos impide comentar la actuación de los participantes en la prueba. La clasificación fue:

- 1.º L. Ripoll - Moll-Sampetro 3—18.
- 2.º Irma-Carmona-Paqueta Esterlich-Maria Esterlich 3-21.

### Polo acuático.

También se celebró un partido de polo acuático entre los combinados de jugadores del club. Se jugó de acuerdo con la nueva reglamentación, si bien nosotros creemos que algunos de los jugadores ya desconocían o no hacían uso de las ventajas que ésta ofrece. Además creemos que no se hallan preparados para aguantar un partido bajo la nueva reglamentación. Desde luego, que a quienes mas han facilitado la labor ha sido al árbitro, pues éste no tiene porque preocuparse de si los nadadores se mueven.

Y AHORA... Ahora a esperar que se organicen citas pruebas, si bien en caso de llevarse a cabo éstas es de esperar que concurren todos los nadadores del club, ya que nos hallamos dentro de la temporada y es necesario el perfeccionar la preparación si es que se quiere presentar batalla a los equipos peninsulares

que no se dejarán sorprender. Desearán reaffirmar lo que han venido diciendo la prensa catalana referente a estos encuentros, o sea de que los dos mallorquines, son la mejor pareja de la actualidad. Lo de ello debe quedar aclarado mañana noche sobre la pista del Velódromo de Tirador.

A la afición hay otra cosa que les gusta muchísimo, de este programa que ha confeccionado el Veloz Sport Balear, y es esa revancha entre Guillermo Ferrá el bravo corredor de Esporlas y Nicolás Ferrá, el no menos valiente corredor de Son Serra. La meta



POBLET

partida entre estos dos muchachos es muy esperada y comentada, ya que sobre ellos, se tiene depositada una gran confianza.

El programa para la reunión de mañana noche es:

- Velocidad, match.
- Eliminación, inscripción libre, Velocidad, match.
- Vuelta lanzada, match.
- Kilómetro lanzado, match.
- Carrera de puntuación, inscripción libre.
- Meta partida, match.
- Meta partida entre G. Ferrá y N. Ferrá.
- Carrera de puntuación, match.

La reunión dará comienzo a las 10:30 de la noche, rigiendo como entrada única el precio de siete pesetas.

### El dinero que das en la Cuestación de "Ayuda Juvenil" se convertirá en medicinas, libros de texto, becas de estudio y talleres para niñas que no necesitan. Colabora con la Sección Femenina en esta gran tarea social.

**Victorio Ochoa, continúa...**

(Viene de la página anterior)

jada de incorrecciones. El público le abucheo como siempre y él aguantó con un rostro excepcional todos aquellos gritos con sus desplantas ya conocidos y jocosos.

Se le dieron los tres avisos de rigor al húngaro y venció Salésia por descalificación de su adversario.

El combate del escándalo fue el del "oculista" Font con el campeón finlandés Husberg. Ya conocen la clase de luchador que es Font y por tanto no ha de extrañarnos que el combate se deslizará entre constantes protestas del público. Está visto que Husberg no tiene suerte con sus adversarios y es verdadera lástima porque nos gustaría algún día verle frente a un enemigo noble con el que se pudiera practicar con toda su belleza y espectacularidad la lucha libre. Suponemos que el "match maker" sabrá enfrentarle alguna vez con uno de esos elementos, que los hay en España capaces de entusiasmarlos. Y cosas de la lucha, venció inmerecidamente, desde luego, el célebre Font. No querar ustedes saber la de pitos que se armaron y el griterío que se produjo. Pero Font venció, y a otra cosa.

El combate que abrió la velada fue lo que de él se esperaba. Rutio con sus violencias y su desprecio de la inferioridad del enemigo. Ferrer hizo lo que supo y consiguió la victoria. Y hasta el martes próximo en que nos presentarán al Campeón canadiense de 1950.

PAT

### Sociedad Protectora Animales y Plantas

**CONCURSO CONSERJE**

Necesitando esta Sociedad un conserje para su local social, se abre concurso para proveer dicha plaza.

Informes: Costa y Llobera, 15.

## DELEGACIÓN PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES DE BALEARES

CIRCULAR N.º 200

**OBJETO:** Dictando normas para la distribución y puesta en vigor de las colecciones de cupones de adultos del segundo semestre de 1950.

**FUNDAMENTO.** — De acuerdo con lo que dispone la Circular 651 de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes y Oficio-Circular num. 124 de fecha 4 del actual, se dictan las siguientes instrucciones:

- Art. 1.º El día 2 de julio próximo caducarán las Colecciones de cupones del primer semestre de 1950, debiendo entrar en vigor el día 3 de dicho mes las del segundo semestre del mismo año.
- Art. 2.º Los Establecimientos de Ultramarinos, Establecimientos Colectivos, Económicos, y Económicos Preferentes procederán al reparto de las Colecciones de cupones al público durante los días 2 al 13 del próximo mes de junio, de acuerdo con lo previsto en el art. 48 de la Circular 651 (El establecimiento que entregue las Colecciones de cupones las facilitará ya inscritas en su padrón o censo de clientes, dando a cada titular igual número de cliente que tenía durante el primer semestre 1950. Los establecimientos consignarán en la parte interior de la cubierta el número del establecimiento, el número del cliente y la serie y número de la tarjeta de Abastecimiento del interesado, a fin de que quede identificada a los efectos posteriores a su diligenciación.)
- Art. 3.º Terminando el día 2 de julio próximo la vigencia de los actuales padrones o censos de clientes, los establecimientos de ultramarinos, Establecimientos Colectivos, Económicos Preferentes, y Económicos, formularán nuevos padrones o censos de clientes los cuales registrarán durante el segundo semestre de 1950 registrando en los mismos las Colecciones de cupones que habrán de recibir los inscritos en los mismos, debiendo quedar ultimada esta operación el día 13 de junio como máximo.
- Art. 4.º Las Panaderías y Licerías formularán sus padrones o censos de clientes tan pronto sus inscritos hayan recogido las Colecciones de cupones de los establecimientos proveedores.
- Art. 5.º Las Colecciones de cupones se entregarán a los interesados contra corte del cupón de canje relativo al segundo semestre de 1950 de la tarjeta de Abastecimiento y la tapa de la Colección de Cupones actualmente en vigor. En el momento de efectuar dicho canje deberá anotarse en el reverso del cupón de canje de la Tarjeta de Abastecimiento la serie y número de la misma.
- Art. 6.º Las Colecciones de cupones correspondientes a las personas que por tener formalizada reserva de trigo, aceite y legumbres o arroz y hayan sido dadas de baja de dichas artículos, serán canjeadas en esta Delegación Provincial a partir del día 2 de junio próximo, NO PUDIENDO POR TANTO EFECTUAR DICHO CANJE NINGUN ESTABLECIMIENTO PROVEEDOR. Los titulares de dichas Colecciones de Cupones, una vez efectuado el canje de las mismas, las presentarán en los establecimientos a quienes correspondía efectuar la debida inscripción en el padrón o censo de clientes.
- Art. 7.º Oportunamente serán señalados los días del próximo mes de junio en que los establecimientos de Ultramarinos, Panaderías, Establecimientos Colectivos, Económicos y Económicos Preferentes y Licerías deban presentar los padrones o censos de clientes (en cuantía duplicado) en estos Servicios juntamente con los boletines de inscripción. Los establecimientos de Ultramarinos y Establecimientos Colectivos, continuarán únicamente el boletín de "Pan", los Económicos el de "Ultramarinos y Carne", las Licerías el de "Carne" y los Económicos Preferentes la totalidad de los boletines. Asimismo presentarán los establecimientos de Ultramarinos, Establecimientos Colectivos, Económicos y Económicos Preferentes la relación Modelo 43 en la que constarán las Colecciones de cupones que no hayan sido recogidas, debiéndose deducir este último dato del padrón o censo respectivo y que servirá a esta Delegación para resolver posteriores demandas que se hagan. Los establecimientos que hayan repartido la totalidad de Colecciones de cupones recibidas cumplimentarán no obstante lo ordenado en el presente artículo.
- Art. 8.º Las cantidades que deberán abonar el público para la entrega de las Colecciones de cupones de Adultos serán las siguientes:
- Primera Categoría, 1'60 pts.
  - Segunda Categoría, 1'30.
  - Tercera Categoría, 0'85.
- Art. 9.º Los particulares serán los encargados de diligenciar el interior de la cubierta de las Colecciones de Cupones en cuanto no se refiera a los datos de número y serie de la tarjeta de Abastecimiento que los habrá consignado el establecimiento que se las entregue y a tal efecto al efectuar la presentación de dichas Colecciones en las Panaderías y Licerías deberán estar debidamente diligenciadas.

## UN RATO SEMANAL DE AJEDREZ

### Vicente Guerola Campeón de Mallorca

#### Su partida con Moner, decisiva para el título

El veterano jugador del Club Ajedrez Pasaje, ha culminado una temporada plena de aciertos, con la consecución del título de campeón mallorquín, conseguido en el transcurso de una competición en extremo reñida e interesante, como lo prueba el hecho de que hasta después de la última ronda no quedara decidida la clasificación y los empates habidos para el tercero y sexto puestos.

Guerola constituyó ya desde el primer momento, un serio aspirante al título. Su calidad ajedrecística es de todos conocida resultando siempre un jugador con el que hay que contar para los primeros puestos. Sus principales características de sobriedad y tenacidad le valieron la consecución de puntos en partidas muy difíciles y desmoralizadoras para otro de diferente temperamento. En este campeonato se le ha presentado la gran ocasión y ha sabido aprovecharla magníficamente.

BALLARES se complace en felicitar a Vicente Guerola por su brillante triunfo al propio tiempo que hace extensiva su enhorabuena al modesto y pujante Club Ajedrez Pasaje por la excelente clasificación de sus dos representantes ya que también el sub-campeón no sólo consiguió para dicha sociedad por el fuerte jugador Juan Perelló.

Notas destacadas del torneo ha sido la irregular y decepcionante actuación de Prchens —campeón

de la novia, sus padres don Antonio Grimalt Oliver y doña Francisca Cerdá Adrover, y por la novia, su padre don Juan Mas Obrador y la doña María Adrover Adrover.

Suscribieron el acta matrimonial como testigos, por parte del contratante don Cristóbal Rosselló y don Manuel Oliver, y por la novia sus primos don Salvador Vidal y don Juan Cerdá.

Los numerosos invitados, una vez terminada la ceremonia nupcial, fueron espléndidamente obsequiados.

## CRONICA DE FELANITX

### EL DIRECTOR GENERAL DE AGRICULTURA Y EL GOBERNADOR CIVIL EN NUESTRA CIUDAD

El pasado sábado día 20 llegaron a Felanitx don Manuel Oliver, General de Agricultura don Gabriel Bornas y el Excmo. señor Gobernador Civil don José Manuel Pardo Suárez a quienes acompañaban el jefe del Servicio Agronómico de Baleares don Arnesto Mestre, el ingeniero agrónomo don Salvador Sagrera y otras distinguidas personalidades.

En la Estación Etnológica fueron cumplimentados tan ilustres visitantes, por nuestras primeras autoridades; el Alcalde don Miguel Antich, al frente de una comisión del Excmo. Ayuntamiento, el Jefe Local del Movimiento don Juan Talco; Juez Comarcaj sustituto D. Ramón Artiques; Rdo. Cura Párroco Arehipreste don Antonio J. Mora, y distinguidos invitados.

Después de visitar detenidamente todas las dependencias e instalaciones de la Estación Etnológica, se trasladaron al "Celler Cooperatiu" donde fueron amablemente atendidos por el Presidente, don Bartolomé Vaquer y por el ingeniero director señor Mestres.

Seguidamente se trasladaron, acompañados por nuestras autoridades, al Santuario de Ntra. Sra. de San Salvador, donde fueron recibidos por la Comunidad de Ermiteños. Después de visitar a la Virgen gozaron de la esplendor del paisaje que desde la cumbre de nuestro monte se divisa. En el Hotel del Santuario les fué ofrecida una comida, regresando por la tarde a la Capital.

### LA IMAGEN DE LA VIRGEN DE FATIMA PASEADA EN TRIUNFO POR LAS CALLES DE LA CIUDAD

El domingo, día 21 fué sacada en procesión la imagen de la Virgen de Fátima que viene siendo objeto de un culto especial en nuestra Parroquia. Fué un día enteramente mariano. La floreciente congregación de Hijas de María consagró a la Virgen su anual Fiesta de Mes de María. Por la mañana celebróse en la Parroquia la Misa de Comunión general que se vio notablemente concurrida. Siguió luego la Misa Mayor, con sermón que corrió a cargo del brillante orador sacro M. I. señor don Mateo Nebot Vicario General Felanitense.

Por la tarde, previo el canto de Vísperas y del piadoso ejercicio del Mes de María, se organizó el cortejo mariano en el que formaban varios millares de personas que en ningún momento dejaron de cantar el Rosario y el "Ave de Fátima". Las calles del trayecto aparecían engalanadas con colgaduras y damascos no faltándole a la Virgen el obsequio de las flores a su paso.

Una vez reintegrada en el templo esta fervorosa manifestación, el Rdo. Cura Párroco felicitó a los concurrentes por su concurso e imploró las gracias de la Virgen sobre todos sus feligreses.

### SOCIALES

El día 21, en el Altar Mayor de la Iglesia de San Alfonso magníficamente adornado, tuvo lugar el matrimonial enlace de la bella señorita Antonia Grimalt Cerdá con el joven Miguel Mas Mestre.

Pendío la unión y celebró la misa desponsales el Rdo. don Jaime Durán. C. R. Director de la Cruzada del Amor (Vivo).

Actuaron de padrinos, por par-

Cuidados, Medicinas, Alimentación, nueva salud al mismo tiempo que formación cultural y moral encuentran las niñas necesitadas en las Estaciones Preventorias. No niegues tu donativo en la Cuestación anual de las Juventudes de Sección Femenina.

### NOTICARIO

Recientemente dió fin el noveno primer puesto de la clasificación del jugador Juan Piza, revalidando así su título de campeón del Centro. En total participaron diez jugadores siguiéndole en puntuación los señores Pons, Salas, Bisbal, Coll II, Gil, Pascual, Rotger, Banús y Martí.

La clasificación actual del torneo de Budapest, después de las transcurridas 14 rondas, es la siguiente: Boleslavsky 9 puntos; Bronstein y Keres 8; Klotz y Smyslov 7 1/2; Najdorf y Stahlberg 6 1/2; Lilienthal 5 1/2; Szabo 5 y Flohr 4 1/2.

Toda la correspondencia y solicitudes debe dirigirse a BALFARES "Sección de ajedrez", Apartado número 22.



# Espectáculos en Baleares

## EN 1.ª FILA...

Esta tarde, al fin, llega el "My Dream", yate propiedad del espectáculo "Sirenas en Crucero", que inaugurará mañana "Villa Rosa". Veremos si sus marineras son tan lindas como nos dicen.

Ayer, en el Club Natación Palma, había actividad extraordinaria. Se daban los últimos toques a la iluminación, se montaban bares y se decoraba el local. Higinio sube tinta en presencia de Juan Nadal y otros excelentes artistas.

El Real de la Feria se ve animadísimo a todas horas. De siete a nueve la orquesta Duwer, con José Luis Caules, divierte a la concurrencia.

Si no fuera porque el periódico debe salir todos los días, anoche si nos hubiéramos perdido el concierto popular de la Orquesta Sinfónica de Mallorca, en el Real de la Feria. Teníamos verdadera curiosidad por ver a Ekkat Ahn dirigiendo a sus huéspedes al aire libre. En concierto gusto. ¡Qué se repita!

Las orquestas Brasil, Ritmo y Melodía, Los Suiners y Estrellas Negras ya tienen afinados sus instrumentos para la gran campaña veraniega que se aproxima. Mientras tanto, el balet Corona está al caer.

Triana cambia de rumbo. También allí veremos atracciones. De momento rompen el tango Rafael de Tauriz y las Hermanas Moralez.

Peggy Walsh... Nos suena ese nombre. Ah, sí: Es una estrella del cine norteamericano, trasplantada ahora a las terrazas de "Titos". Pediremos un autógrafo.

Buenas noticias: "Xim" se recupera a paso, agigantados. Lo celebramos, por él, por nosotros y por nuestros lectores.

También cierra Casablanca. Aunque el local sigue frecuentado por el público, el verano es el verano.

"El Cuervo", "La guitarra de Gardel" y "Aventuras de Juan Lucas" son tres películas que se estrenarán durante la semana. No están mal tres estrenos, en la primera semana de junio.

SIDERAL

## SIRENAS EN CRUCERO a VILLA ROSA GARRETERA DE SOLLER



HOY LLEGAN A PALMA EN SU YATE "MY DREAM"  
Mañana, a las 10'30 noche, debutarán en  
**VILLA ROSA** (Carretera de Sóller)

## Guía del Espectador

### CINES

ACTUALIDADES — Sesión continua desde las 3; No Do. Imágenes y películas cortas.

ASTORIA. — Desde las 3'45: "Calcuta" y "El Cardenal". (Programa autorizado mayores).

AUGUSTIA. — Desde las 3'45: "Aventuras de Juan Lucas" y "Sucedio bailando". (Programa autorizado mayores).

AVENIDA. — Desde las 3'15: "Calcuta" y "El Cardenal". (Programa autorizado mayores).

BALEAR. — Desde las 3'30: "Los chicos crecen". (Programa autorizado mayores).

BORN. — Desde las 3'30: "Aventuras de Juan Lucas" y "Sucedio bailando". (Programa autorizado mayores).

CAPITOL. — Desde las 3'30: "Kit Katson" y "La mujer del cuadro". (Programa autorizado mayores).

DORADO. — Desde las 3'30: "Serenata Argentina" y "Pasión salvaje". (Programa autorizado mayores).

ANTASIO. — Desde las 3: "Serenata Argentina" y "Pasión salvaje". (Programa autorizado mayores).

HISPANIA. — Desde las 3'30: "Kit Katson" y "La mujer del cuadro". (Programa autorizado mayores).

LIRICO. — Desde las 3'30: "Los chicos crecen". (Programa autorizado mayores).

METROPOL. — Desde las 3'30: "Sinfonía fantástica" y "Miranda". (Programa autorizado mayores).

MODERNO. — Desde las 3'30: "Serenata Argentina" y "Pasión salvaje". (Programa autorizado mayores).

MODERNO (Sta. Catalina). — "Las tres ratas" y "Aventuras de Jack London". (Programa autorizado mayores).

ORIENTAL. — Desde las 3'15: "Por el valle de las sombras" y "Mi rubia favorita". (Programa autorizado mayores).

PROGRESO. — "Los chicos crecen". (Programa autorizado mayores).

PROLECTORA. — Desde las 3'30: "Sinfonía fantástica" y "Miranda". (Programa autorizado mayores).

RIALTO. — Desde las 3'30: "Por el valle de las sombras" y "Mi rubia favorita". (Programa autorizado mayores).

VICTORIA. — "Un soltero difícil" y "La huella de un recuerdo". (Programa autorizado mayores).

### VARIETADES

TITOS. — Inauguración de las terrazas con Armando Oribe y Peggy Walsh.

CASABLANCA. — Todos los días actuación de Naty Grech, Purita Widen, Pepita Campoy, Antonita Jurado, Isabelita Tomás, Chanita y Mary Paz con la Orquesta Casablanca.

### "LA GUITARRA DE GARDEL"

El terecio Irusta-Demare es un recuerdo imperecedero para todos los españoles, pero, ahora podemos admirar a Irusta-Casal y Carmen Sevilla, protagonistas de una deliciosa y divertida película, "La guitarra de Gardel". El sentimiento argentino, la pasión mexicana y la gracia española dan a "La guitarra de Gardel" un interés moderno e internacional, muy poco corriente en las películas españolas.

Si bien la música de "La guitarra de Gardel" es de primera calidad y tiene enorme importancia, no por eso se ha descuidado el argumento, que tiene la sal por arrobas. León Klimovsky ha conseguido una película dinámica, graciosísima, moderna y que dejará un grato recuerdo a todos los espectadores.

"La guitarra de Gardel" será estrenada mañana jueves en Palacio Avenida y Sala Astoria.

Desea trasladar su mobiliario a la Península y a sus provincias. Consulte precios sin compromisos

**CASA ROJALS**  
SIEETE ESQUINAS, 5 telef. 2227  
Casa Central  
CAMIÓ AGRIADU, 21  
TELEFONO 35804 BARCELONA

### "RUMBO"

Y Fernando de Granada. Es indiscutible que Fernando de Granada encontró en "Rumbo" al personaje que, en la jerga teatral suele decirse que "le va". Desde luego, "Rumbo", paseando por todos los escenarios españoles, ha sido su mejor creación teatral. La identidad con el personaje era perfecta. Jamás se sabía al ver, gracioso, lleno de "señoría", seguro de sí, dónde empezaba Rumbo y dónde Granada. Quedaba un poco fascinado, prendido en la simpatía de ese gitano rumbo y legre, tan pródigo en sus dádivas como ocurren en sus decires.

"Rumbo", la formidable película en colores que ha dirigido Ramon Torrado, el artífice de "Botón de ancla", es el mayor esfuerzo de la cinematografía española para hacerse un puesto en el concierto internacional. Fernando de Granada, Fernando Fernández de Córdoba, Paquita Rico, Rosita Valero, etc., integran el reparto.

Buenos Aires  
México  
Cádiz-Granada  
Madrid  
SON EL ALEGRE  
ESCENARIO DE

## LA GUITARRA DE GARDEL

Agustín Irusta  
Antonio Casal  
Carmen Sevilla

AGUSTIN IRUSTA  
ANTONIO CASAL  
CARMEN SEVILLA  
SOLO EL CONOCIA LA EXISTENCIA DE AQUELLA GUITARRA, PERO SOLO EL NUNCA PODRIA ENCONTRARLA

JUNA PELLICULA MODERNA, AGIL, DINAMICA, INTERNACIONAL...!  
**Estreno: Mañana**

## Palacio AVENIDA

## SALA Astoria

De complemento  
**El Correo del Zar**  
(Miguel Strogoff)  
(Programa tolerado para menores)

HOY  
"DIA DE CORT"  
ULTIMAS PROYECCIONES  
ALAN LADD en  
**CALCUTA**  
Programa autorizado para mayores

## Lirico-Balear Progreso

Mañana  
¡EL PROGRAMA DE LA MAXIMA EMOCION!  
¡DOS FILMS TERRORIFICOS DOS!



ALAN LADD  
VERONICA LAKE  
LAIRD CREGAR  
ROBERT PRESTON  
**EL CUERVO**  
Director FRANK TUTTLE  
y además la gran producción  
**Venganza de mujer**  
UN PROGRAMA QUE VERA TODO PALMA!  
HOY - ULTIMO DIA!  
**Los chicos crecen**  
- Y -  
**La solterona**  
por BETTE DAVIS  
(PROGRAMA AUTORIZADO PARA MAYORES)

**RIALTO**  
**CAPITOL**  
**ORIENTAL**  
MANANA JUEVES  
Doble Programa  
INGRID BERGMAN y GARY COOPER en  
**LA EXOTICA**  
y de complemento  
**BEAU GESTE**  
por GARY COOPER  
RAY MILLAND  
SUSAN HAYWARD  
(PROGRAMA AUTORIZADO PARA MAYORES)  
HOY ULTIMO DIA  
en Rialto Oriental  
Por el valle de las sombras  
- Y -  
Mi rubia favorita  
(Programa autorizado para mayores)

**BORN - AUGUSTA**  
HOY  
¡Sensacional Acontecimiento!  
La máxima superproducción española  
FERNANDO REY  
MARIE DEA  
**AVENTURAS DE JUAN LUCAS**  
de MANUEL HALCON  
Dirección RAFAEL GIL  
Una vígiosa pasión humana en un marco insuperable de aventuras y de guerra  
**¡UN ALARDE ESPECTACULAR!**  
En el mismo programa  
**SUCEDIO BAILANDO**  
por Norma Shearer y Melvyn Douglas  
(Programa autorizado para mayores)

**HULES TAPETES**  
**CASA CODINA**  
(JUNTO AL BORNE)

Cinco letras debe Vd. recordar  
**Frigo**  
**PARA GRAN VESTIR**  
Calzados Rodríguez  
Jaime, 11 40

¿Quiere pasar unas horas agradables?  
Acuda todos los días de  
**FERIAS Y FIESTAS** al  
**BAR** instalado en el **Real de la Feria**  
de 7 a 10'30 donde actuará la espléndida **Orquesta Duwer**  
con su estilista José Luis Caules  
**Entrada libre**



EN POCAS PALABRAS

Madrid.—En el Pabellón de Segovia de la Feria Nacional del Campo se exhibe la piel del toro "Islero" de la ganadería Miura, que mató al gran torero Manolete en Linares.



MANOLETE

En la piel se ve perfectamente la marca y el número 21 que llevaba el toro cuando fué lidiado. Esta piel fué adquirida por la industria que la exhibe que en aquella ocasión tenía la contrata del curtido de las pieles que se lidaban en Linares. — Cirra.

✱

Barajas.—Ha salido en avión para Nueva York, la comisión española que se dirige a Norteamérica para concertar un acuerdo aéreo con los Estados Unidos. — Cirra.

✱

Cáceres.—Procedente de Madrid llegó el Ministro de Justicia don Raimundo Fernández Cuesta. — Cirra.

✱

Lina.—España ha conseguido los primeros premios y el extraordinario en el Concurso Internacional de Canto celebrado en esta ciudad. El coro de San Sebastián consiguió el primer premio para coros de hombres y por su parte, la agrupación coral de Cámara de Pamplona, también el primer premio en la especialidad de coros mixtos de menos de 24 voces.

La competición para el premio extraordinario se celebró en el teatro de la Opera de Lina y participaron en esta prueba los ganadores de cada uno de los cinco grupos que se dividía el concurso. El preciado galardón fué conseguido en noble pugna por la agrupación coral de Cámara de Pamplona cuya actuación a lo largo de la prueba ha merecido los más encendidos elogios. — Efe.

✱

Lisboa 30.—El congreso luso-español de etimología ha sido solemnemente inaugurado hoy en el salón de actos del hospital de San José, de esta capital.



Nicolás Franco

Presidió la ceremonia el Ministro del Interior, profesor Canela de Abreu que tenía a su derecha al Embajador de España, don Nicolás Franco y a la izquierda al delegado del gobierno español, doctor Sainz de Aja.

El profesor Salazar de Te, organizador del certamen, recordó el primer congreso celebrado en Valencia e hizo mención del cordial recibimiento hecho a los médicos portugueses.

Esta noche, los congresistas celebrarán un banquete ofrecido por los médicos lusitanos a sus colegas españoles. — Efe.

✱

Bruselas.—A unos cien mil asciende el número de obreros de la industria textil que se han declarado en huelga en reclamación de sus salarios. Solo en Gante han abandonado el trabajo más de un millón de ellos por ciento treinta mil obreros.

Mañana empezarán en esta ciudad negociaciones entre los representantes de los sindicatos y las empresas textiles. La industria textil, es por su importancia, la tercera del país y va inmediatamente después de la carbonera que, a su vez va precedida por la siderúrgica. — Efe.

✱

Berlin.—Los rusos han obligado a una patrulla de la policía norteamericana a retirarse de la autopista que una Berlín con el Occidente alemán y han detenido prácticamente a sus componentes que fueron conducidos al cuartel general soviético de Babelsberg, a unos siete kilómetros al Suroeste del sector norteamericano de la capital alemana.

Se espera una energética protesta del comandante Maxwell Taylor.

Subasta de finca rústica, en Palma

El día tres de junio próximo, a las once de su mañana y si la postura acomoda, será vendida en pública subasta la finca llamada La Bomba, de unas siete cuarteales setenta y tres destres, tierra de labranza, poblada de almendros. Esta situada delante de la iglesia de la Indolencia.

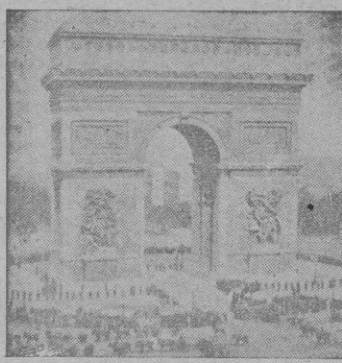
La subasta tendrá lugar en el despacho del abogado don Francisco Suau, en esta ciudad, calle Vilanova número 30-2.º, en donde administrarán detalles condiciones.

DE LA OPERA DE PARIS, a las ruinas del Real Madrileño

Por ANTONIO FERNANDEZ-CID

ENTRE los excelentes recuerdos derivados del musical viaje a París, uno hay, no muy feliz, y que, sin embargo, pese a ello, es el que más colma la medida de nuestra envidia e insatisfacción de españoles. Fuimos testigos de una representación en el teatro de la Opera, como antes lo habíamos sido de otra en la Opera Cómica. Ambas, de signos bien distintos. Deliciosa, viva y cálida, esta, comentada ya en un artículo anterior. Fria, inhóspita, sin vibración, ni el menor vestigio de entusiasmo, la del Gran Teatro. Incluso por las obras mismas: la "Louise", de Charpentier, jugosa, leve, intrascendente, pero seductora: "La Condición de Fausto", de Berlioz, demostración plena de la sabiduría y gran inquietud estética de su autor, exponente histórico de un avance, pero, en conjunto, fruto desvaído, en que no es la inspiración cualidad esencial.

En la Opera de París, contemplamos en el triunfo de la profesión sobre el arte; del hábito, sobre el instinto. Nunca se han distinguido los teatros parisenses, por la calidad de las voces; esta vez el nivel, a este respecto, quedó muy pobre; pero no estaba en ello el mal, previsto; sino en el apático comportamiento de todos: las primeras figuras, los coros —en menos grave culpabilidad— el cuerpo de baile, hablador y riente mientras trabajaba, la nutridísima orquesta, perezosa y blanda, y, principalmente el maestro Fourrestier, de quien guardáramos el mejor recuerdo —que se trata de un artista de grandes posibilidades y merecimientos—, y que se empeñó en explicarnos, con detalles prácticos, lo que es el funcionalismo. Algo así, salvadas las instancias, como lo que hacen nuestros directores de zarzuela en días que no amparan reposiciones o estrenos, convertidos en simples practicantes, que ponen a contribución solo el oficio que no el espíritu. Con tales elementos, excusado decir que el peor recuerdo de toda nuestra excursión musical por París, a esa representación queda circunscrito.



Arco de la Estrella (Paris)

Ni la misma mediocridad del espectáculo contemplado, podía ocultarnos cuanto de bello encerraba. En primer término, el local mismo, que no es cosa de describir ni descubrir ahora, pero que nos enfrenta con la realidad de un marco amplio, lujoso, espléndido de proporciones, con estupendo escenario, foso orquestal capaz para la formación más numerosa, luminotécnica, escenografía, con todos los medios modernos al alcance de directores y subordinados. Un teatro en fin, como debiéramos poseer en Madrid; al estilo de lo que fué nuestro Real, salvadas las distancias y los medios disponibles entonces. Un edificio que justifique la gala, los precios elevados, y pueda, sin sensación de ridículo, amparar espectáculos con pretensiones.

Después, la organización. Desde lo que se refiere a la posibilidad de unos programas diversos, con variedad de estilos y maneras a su "puesta en ensayo y escena" con la dignidad y el decoro de medios, de elementos y de conjunto, que, claro es, no pueden reclamarse en temporadas esporádicas, sumisas al régimen anárquico del "boite". Imaginémonos, por unos instantes, lo que es disponer de un "ballet", con cerca de cien bailarinas, encabezados por Tamara Toumanova, quizás la figura cumbre del presente, y Sergio Lifar, genial coreógrafo, conservador de las mejores tradiciones. Un "ba-

ALTA PRECISION MAXIMA ELEGANCIA RELOJES Cortébert AL SERVICIO DE LA HORA EXACTA DESDE 1790 En las mejores relojerías

let' que si todas las semanas tiene a su cargo exclusivo el desarrollo de un espectáculo, sirve luego, las necesidades de las representaciones líricas, y anima su mejor curso. Después, un coro nutridísimo, fijo, que conoce las obras, las domina, y atiende, no solo las indicaciones musicales del maestro, sino las del director de escena, que vigila movimientos efectos plásticos y contrastes de todo tipo. En fin, los comprimarios, seleccionados, formados en la escuela del mismo teatro; la orquesta, de cien profesores; los maestros; los encargados de vestuario, peluquerías, luces, maquinaria, etc.

Todo eso es lo que depara el teatro fijo, lo que da margen a que las cosas salgan perfectamente; lo que envidiamos, sin tener muy en cuenta la infortunada representación que contemplamos, y que, a pesar de todo, fué por el conjunto, infinitamente superior a las que tienen lugar en Madrid; por la maravilla de las proyecciones aplicadas al servicio de la mutación y el decorado, sencillamente inasquiables para nosotros. Que eso es lo triste de la ópera en España —si se exceptúa, en parte, lo conseguido por el Liceo—: que todo el éxito o el fracaso, se centra y resume en los aciertos o fallos del "d'ivo".

LLUVIA DE NOTICIAS

Dos millones de niños sin hogar, en Estados Unidos



EN PITTSBURGO, Pensylvania (Estados Unidos), Thomas Jones, de 38 años de edad, ha tenido que ser hospitalizado por demasiado gordo. Pesa 270 kilos, y los médicos le han impuesto un régimen para que adelgace 100 kilos en un plazo no largo... EL EX PRESIDENTE de los Estados Unidos, Mr. Hoover, ha declarado que hay en el país dos millones de niños que viven prácticamente en la calle y sin la protección de un hogar. Agregó que la criminalidad en los Estados Unidos es un fenómeno social, debido a la miseria...

EN UN CHOQUE de autos ocurrido en el Estado de Indiana (Estados Unidos), resultaron un muerto y tres heridos. El conductor de la ambulancia enviada a recoger las víctimas perdió el conocimiento al ver que los tres heridos eran su mujer, su madre y su hijo. Las cuatro víctimas fueron trasladadas a un hospital y confiadas a una enfermera, que se desmayó al ver que el muerto era su marido...

EL RECORD de brevedad de los parlamentarios norteamericanos corresponde a la senadora Margaret Chase Smith, que acaba de pronunciar un discurso de 75 segundos de duración...

EN SANTA MONICA (California), el chófer Richard Mossman estaba acusado de haber conducido su coche en estado de embriaguez. El policía que le detuvo declaró que Mossman tenía los ojos inyectados en sangre cuando le detuvo. Mossman entonces se quitó el ojo izquierdo, que era de cristal. Fué absuelto...

EN FAENZA (Italia), unos ladrones robaron en una villa donde había un perro que ostentaba en su casaca este letrero: «Perro peligroso». Al día siguiente del robo se vió que en la casaca había un letrero puesto por los ladrones, que decía: «No calamuniad a los animales»...

UNA LLAMADA telefónica urgente de la Policía reclamando una ambulancia fué recibida por madame Ivonne Le Clech, telefonista en Quimper, Bretaña. Hora y media más tarde supo el motivo de la llamada: su hijo Gilles había caído al río, ahogándose...

UN CORO de 2.000 componentes fué contratado para la inauguración de un suntuoso casino en Miami (Florida). Cuando estaban cantando una pieza especialmente compuesta para tal ocasión llamada «En Miami el sol brilla siempre, siempre, siempre» estalló una tormenta que desbandó al coro y a los invitados...

Vivir y filosofar ¡SI DOSTOIEVSKY LEVANTA LA CABEZA! Por CAMILO JOSE CELA

La noticia, aunque parece una noticia Made in USA, es de origen francés, cosa que al cronista, particularmente, le duele porque la Francia que ama no es la Francia romántica y desmadejada —contra todas las apariencias— de la mecánica, sino la Francia clásica y bien perfilada del arte y de la literatura que, es tan elegante que a veces gusta de disfrazarse con los harapos de la bohemia, quizá para disimular su propia grandeza y hacernos la tolerable. La noticia que queremos comentar, desnuda de todo pintoresquismo, es una noticia sobrecogedora, una espantable noticia que podría agruparse en el trágico y lucido capítulo de los "adelantos de la ciencia", que es algo que adelanta tan deprisa que está ya al borde de morderse la cola. Por si fuera poco asistir al espectáculo que nos ofrecen los científicos del mundo afanados en una tarea que no puede conducir a ningún otro término que a la destrucción —los casos de un Fleming, de un Watskman y de algún otro son la rareza—; por si no tuviéramos bastante con ver como el derecho —no aquí, o allá, o en el otro lado, sino en todas partes— se pisotea y se tira al cubo de las cosas nitidas; por si no fuera, en si mismo, un sintoma de impotencia el descubrimiento de la fabricación de niños artificiales ("tubes babies", niños de tubo, le llaman los norteamericanos); por si no estuvieran ya herida de ala toda posible —cada día más imposible— muestra del valor del espíritu, que aun sigue siendo individual y no corporativo o socialista, ahora no llega la cibernética o cibernética, esa ciencia traidora que camina con paso de lobo, a coronar el desconsolador panorama del mundo. La cibernética ha inventado una máquina para resolver problemas matemáticos; otra —ya antigua— para jugar al ajedrez; otra para leer a los ciegos en voz alta; otra para traducir automáticamente de un idioma a otro determinado. Hasta aquí las cosas van bien; estas máquinas —salvo su mayor o menor complejidad— son, en el fondo, algo tan vulgar y de orden mecánico como las sumadoras que se manejan en todas las oficinas. A mas, en complicación sube de punto y, amén de palancas, teclas, resortes y pestañas, crían en su negra panza familias enteras de tubos electrónicos, con lo que, si crecen en dificultad, no cambian de esencia. Lo malo de la cibernética empezó cuando quiso sacar los pies del plato, que, bien mirado, fué el pecado de los ángeles que se condenaron.



CAMILO JOSE CELA

Esta previsto que una máquina, mientras la dejen, cumple a la perfección su mecánico cometido, pero que no lo está tanto que esta misma máquina quiera revelarse contra el mismo espíritu que lo creó, quiere enmendar la plana e intente volar con sus propias alas. Una cabeza tan clara como la que concibió "La rebelión de las masas" se precisaría para escribir ese libro que tanta falta está haciendo y que podría titularse "La rebelión de las máquinas", esa tragedia a la que estamos asistiendo sin darnos excesiva cuenta de sus alcances. La cosa, aunque quizá grave, no había tomado los caracteres moitales que después cobró, hasta el momento que apuntamos. La noticia, recién importada de París, que estamos comentando, se refiere a la puesta en funcionamiento de una máquina para escribir novelas, género literario que, si se tilda de creación, es precisamente, porque sale de la nada o casi de la nada. Es peligroso el sólo intento de querer fabricar máquinas que piensen, que no es lo mismo que el admisible propósito de poner en funcionamiento máquinas que calculen. Calcular no es lo mismo que pensar, aunque ambos conceptos puedan entrañar una cierta semejanza. Lo que los hombres podamos tener de soplo divino es, precisamente, aquello que llamamos pensamiento. Y es vano intento el querer que una máquina —que, por más vueltas que le demos, jamás podremos fabricarle a imagen y semejanza de Dios— funcione con el aliento que Dios nos dió, ese que late, como una nubecilla vagorosa, en la cabeza de los hombres. No; una novela jamás podrá ser fabricada por una máquina. La máquina de hacer novelas nunca pasará de ser una entelequia. En la novela fallan, no sólo las máquinas, sino también los hombres-máquina, aquellos que aun siendo hombres, se obstinan en querer fabricar novelas, como si fueran máquinas. Dejemos el cotarro como está —que no está, de cierto, demasiado bien; pero aún podemos ponerlo peor— y no intentemos sacar las cosas de quicio. Un poco de sensatez, quizás no nos viniera mal a todos. Y, en último caso, pensemos en la cara que pondría el padre Dostoievsky si levantara la cabeza.

(Prohibida la reproducción)

DIGANOS UD. ALGO

Las veintinueve películas de Lily Vincenti



Hace unos años que la figura de Lily Vincenti —no Lily Vincenti como todos ustedes escriben, ya recalco— se hizo popular en la cinematografía española. Encarnando siempre papeles de parecido color de mujer guapa, extranjera, noble y aventurera, y, especialmente, elegante, muy elegante. Lily nos dio una demostración exacta de como se debe trabajar con naturaleza y sin olvidar la personalidad en los papeles que aunque de segunda línea, dejan huellas en el espectador con la misma o más fuerza que si fueran los estelares. Lily Vincenti llegó el sábado sólo para pasar el fin de semana a Mallorca. Por la tarde, pudimos localizarla en uno de los principales hoteles de El Terrero. Sonriente, elegante, lo mismo, que un mucho decir, que en la pantalla, y muy simpática; la simpática hecha persona. La guapa artista charlatana, tendió sobre sus ropas, los hoteles de la reincorporación a la pantalla después de dos años y... pero mejor será escribir exactamente sus palabras: —Puedo asegurar, decía, que he trabajado con casi todos los artistas de España y asimismo a los órdenes de la mayoría de directores. —Sabrás quien es el mejor. —Todos tenemos nuestras preferencias, preferencias que no podemos hacer público. En el mundillo cinematográfico, una enemistad es cosa fácil de conseguir. —Valga la primera derrota. Procurémoslo esquivar la segunda. ¿Cuánto cobra por película una artista como tú? —Lo siento... —Al menos, dime, ¿estás bien retribuida? —Si y no. En comparación con las figuras, no. Para vivir desahogadamente, sin preocupaciones y ahorrar algo, sí. —¿Cuánto cobra una primera figura? —Depende. En España, artistas como Amparito Rinelles y Amparito Mariscal, supongo que de diez a doce mil euros. —¿Las primeras películas las filmaste en Francia? —No. Yo soy francesa, pero aunque parezca extraño, nunca trabajé en mi país. Empecé en Italia, de ahí me viene el nombre de Lily Vincenti, después, sobre el año 42, vine a España, donde interpreté unas veinte y tantas películas... —¿Algunos títulos? —«Una conquista difícil», «El enemigo y yo», «Un marido a cinco duros»... —¿Has venido sola a Mallorca? —No, con Caramelo. —¿Caramelo? ¿Quién es Caramelo? —¿Quieres conocerle? ¿Caramelo?... ¡Caramelo!... Y se acerca un hermoso caballo grande, de pura sangre, castaño, de cuya raza no me acuerdo, y yo el que no es necesario se produce ninguna Sociedad Protectora de Animales. —¿Has cenado ya? Interrogamos a Lily. —Y el perro, supongo, ¿entonces que no. Lily llama al conserje, y los órdenes oportunos y momentos después come el perro ciprino, parece como quisieramos poder hacerlo nosotros todas las veces. Y para finalizar, postre, un dulce con los que se nos regala cuando cumplimos años. Una vida de perros. Lily sigue conversando y nosotros preguntando. La hermosa hija de Palma es más hermosa que nunca y la Lonia, iluminada, nunca un nuevo encanto a la noche está entusiasmada. Desde que hace unos días más, pero... ¡nosotros!... Y cuando la dejamos, otra ferviente propagadora de la belleza de nuestro suelo. SREBA

LAXANTE PARA LA SALUD MUY SUAVE • EVITA EL USO DE PURGANTES